

## **ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ – ΕΘΝΟΣ**

Εισαγωγή,	σελ.3.
Στο κόκκινο το ανθελληνικό κλίμα στην Αλβανία Ιούνιος 2000,	σελ.4.
Απογοητευόμενοι οι Έλληνες γονείς μεταγράφουν τα παιδιά τους σε αλβανικά σχολεία Σεπτέμβριος 2000,	σελ.6.
Αισιοδοξία Μέλιου για νίκη της ΕΑΔ στις χθεσινές τοπικές εκλογές 02.10.2000,	σελ.8
Τα Τίρανα, παρακολουθούν αμήχανα τις εξελίξεις στο Βελιγράδι. 03.10.2010,	σελ.11.
Ο Αλβανός πρωθυπουργός Φ.Νάνο, σκληρή επίθεση κατά του Κόμματος της ΕΑΔ σε ομιλία στη Χιμάρα 05.10.2000,	σελ.13.
Εκλογική επίθεση Σ. Κόμματος κατά Ε.Ε. Μειονότητας 09.10.2000,	σελ.15
Θέμα Χιμάρας: Αλβανία σταθερή μελετημένη στρατηγική 11.10.2001,	σελ.18
Καταργούνται οι αναμεταδότες των ελληνικών καναλιών! 13.11.2000,	σελ.21.
Ένοπλες συγκρούσεις διαδηλωτών αστυνομίας στο προπύργιο του Μπερίσια, την ημέρα της εθνικής εορτής της χώρας. 28.11.2000,	σελ.23.
Νόμος για την απογραφή του πληθυσμού και οι προβληματισμοί του Βορειοηπειρωτικού Ελληνισμού 14.12.2000,	σελ.24.
Δέκατη επέτειο ίδρυσης της ΟΜΟΝΟΙΑΣ 11.01.2001,	σελ.26.
«Ο καρκίνος στο Κοσσυφοπέδιο και ... το απεμπλουτισμένο ουράνιο», 12.01.2001,	σελ.28
Οι βανδαλισμοί της νύχτας στο σχολείο των Βρυσσερών αφήνουν χωρίς μάθημα τους 100 Έλληνες μαθητές. 17.01.2001,	σελ.29.
Πρωτόγονες χειρουργικές επεμβάσεις σε ελληνόπουλα στο νοσοκομείο Αργυροκάστρου. Αγνοείται η τύχη τους... Η Ελλάδα αρνείται να τους προσφέρει νοσηλεία 23.01.2001,	σελ.30
Δεν έχει ποιος να τους κηδέψει, ετοιμάζουν οι ίδιοι τους τάφους τους 24.02.2001,	σελ.32
Να καταργηθεί η αλβανική υπηκοότητα στους Τσάμιδες ζητάει η οργάνωση «Τσαμερία». 24.02.2001,	σελ.34
Η ΟΜΟΝΟΙΑ καλεί σε αποχή τους Έλληνες από την απογραφή του πληθυσμού στη χώρα 24.03.2001,	σελ.36.
Οι Έλληνες καταγγέλλουν την έλλειψη του εθνικού και θρησκευτικού αυτοπροσδιορισμού και απέχουν από την απογραφή που άρχισε σήμερα 01.04.2001,	σελ.38

**Ο Ντούλες διαβεβαιώνει το αλβανικό κοινό για την πρόθεση της  
ελληνικής κυβέρνησης να ανοίξει αλβανικά σχολεία στην Ελλάδα.  
16.10.2005, σελ.40**

## ΕΙΣΑΓΩΓΗ

Η άμεση δημοσιογραφική συνεργασία με τους συναδέλφους Γιώργο Χαρβαλιά και Νίκο Μελέτη στην εφημερίδα Έθνος αφορά πενταετή συνεργασία, όχι όμως με πληθώρα άρθρα. Όμως η συνεργασία σε παροχή ενημέρωσης, πληροφόρησης και ανάλυσης γεγονότων διήρκησε περισσότερα χρόνια, ιδίως με τον Νίκο Μελέτη, που συνεχίζεται.

Με το Γιώργο Χαρβαλιά υπήρξε μια χημεία από το 1991, από τότε που ήμουν βουλευτής. Δεν γνώριζα από πού και πώς προμηθεύονταν ενημέρωση και φώτο για τη δράση μου στην τότε αλβανική Βουλή, αλλά πυκνά συχνά ήμουν παρόν στον Ελεύθερο Τύπο, όπου τότε εργάζονταν.

Η συνεργασία στο ΕΘΝΟΣ σταμάτησε διότι πολλά πρωτοσέλιδα της εφημερίδας άνοιγαν με δικά μου άρθρα, αλλά με τίτλους πολύ σκληρούς κατά της Αλβανίας. Αυτό βέβαια δεν ήταν ιδιαίτερα καλό για μένα που ζούσα στην Αλβανία. Θυμάμαι ότι τότε μου τηλεφώνησαν απειλητικά (για τους τίτλους) και από το γραφείο του Αλβανού προέδρου της Δημοκρατίας. Είναι αυτός ο λόγος που στο φάκελο που ακολουθεί θα βρείτε τα άρθρα όπως εγώ τα έστειλα στην Αθήνα με δικούς μου τίτλους.

Εννοείτε, εγώ από τότε έγραφα μακροσκελή άρθρα για τα οποία δεν είχε χώρο η εφημερίδα, αλλά εγώ ήθελα να δώσω ένα ολοκληρωμένο στίγμα ώστε με βάση αυτό να γίνονταν, αν δεν ήταν δυνατή η δημοσίευση ολόκληρου του άρθρου, η περίληψη ή η ανασύνταξη στα μέτρα του χώρου της εφημερίδας.

Επίσης, ο συγκεκριμένος φάκελος περιέχει μόνο ένα μέρος των δικών μου ανταποκρίσεων προς την εφημερίδα ΕΘΝΟΣ, συνολικά 19. Η συνεργασία μου ήταν αφιλοκερδώς, Τότε συνεργαζόμουν και με τον Σκάι 100,3, με το ΑΠΕ και με την ΕΡΤ!

Για κ. Γιώργο Χαρβαλιά από Π. Μπάρκα /Αργυρόκαστρο/Αλβανία

## **Στο κόκκινο το ανθελληνικό κλίμα στην Αλβανία**

**Ιούνιος 2000**

Η καχυποψία προς την Ελλάδα και ο αλβανικός ανθελληνισμός, ως παράγοντες στους οποίους στηρίχτηκε η αφύπνιση της αλβανικής εθνικής συνείδησης τον ΧΙΧ αιώνα και αποτέλεσαν το βασικό στοιχείο εθνικής συσπείρωσης κατά το 50-χρονο κομμουνιστικό καθεστώς, συνεχίζονται με ιδιαίτερη έμφαση στην πρόσφατη μεταπολιτευτική δεκαετία. Το κλίμα αυτό, έστω και από συγκεκριμένους κύκλους, όχι μόνο δηλητηριάζει την ελληνοαλβανική πραγματικότητα που διεκδικούν οι δυο λαοί, αλλά δυναμιτίζουν και την Ευρωπαϊκή προοπτική που δηλωτικά επιδιώκει η άρχουσα πολιτική τάξη στην Αλβανία.

Δυο είναι τα βασικά χαρακτηριστικά. Πρώτο επαναφέρονται με έμφαση, έχοντας υπόβαθρο την 50-χρονη κομμουνιστική προπαγανδιστική ιστοριογραφία, ως αλβανικές διεκδικήσεις τα προνόμια της τουρκοκρατίας στην Ήπειρο, που προέκυψαν ασφαλώς αξιοποιώντας από την Υψηλή Πύλη τους αρνησίθρησκους Αλβανούς. Αιχμή τους το ζήτημα της Τσαμουριάς και η «Αλβανικότητα» της Ηπείρου.

Δεύτερο χαρακτηριστικό είναι το γεγονός ότι πίσω από το «αυθόρμητο» του ανθελληνισμού, υπάρχει ένα οργανωτικό χέρι, το οποίο αντικατέστησε την συγκεντρωτική προπαγάνδα του κομμουνιστικού καθεστώτος. Ξεκινάει, από την οδηγία που ο πρώην πρόεδρος της Αλβανίας Σαλί Μπερίσια, έδωσε κατά το 1994 για την ίδρυση ενός οργανισμού αφύπνισης της παναλβανικής εθνικής συνείδησης με ιδιαίτερη εξέλιξη λίγο πριν και προπαντός μετά από τα γεγονότα στο Κοσσυφοπέδιο. Ασφαλώς η οδηγία ποτέ δεν πήρε επίσημο χαρακτήρα, αλλά για την επιστράτευση των αρμόδιων ανθρώπων, μάλιστα και ελληνικής καταγωγής, χρησιμοποιούνταν το όνομα του «Γιατρού» (του Μπερίσια).

Στόχος είναι προς το παρόν να δημιουργηθεί στην Αλβανική κοινή γνώμη το αδιαμφισβήτητο της «αλβανικότητας» της Ηπείρου, (κάτι το οποίο αποτελεί δυστυχώς μια «αλήθεια» για κάθε Αλβανό), να εμποδιστεί, μέσω του φόβου εξελληνισμού του Νότου, η Ελληνική παρουσία, αλλά και να εκφοβίσει το Ελληνικό στοιχείο στην περιοχή. Στοχεύει να δημιουργήσει επίσης μια «πλούσια» βιβλιογραφία επιχειρηματολογίας των Αλβανικών ισχυρισμών. Στο μάτι του κυκλώνα είναι κάθε ελληνική παρουσία, ο Αρχιεπίσκοπος της Αυτοκέφαλης Ορθόδοξης Εκκλησίας, (χαρακτηριστικό είναι ότι εναντίον του στο όνομα της ορθοδοξίας καταφέρονται μόνο μουσουλμάνοι αλβανοί εθνικιστές), και στελέχη της Ε. Ε. Μειονότητας.

Μέσα που επιλέγονται. Πολιτικά:- η αξιοποίηση της κάρτας του ανθελληνισμού, κυρίως από την αντιπολίτευση για πολιτικά οφέλη, η ανακίνηση κατά καιρούς τσάμικου ζητήματος και της ιδέας της Μεγάλης Αλβανίας. Στο πλαίσιο αυτό κατά και μετά από την κρίση στο Κοσσυφοπέδιο εμφανίστηκαν στους Αγίους Σαράντα και «ΥÇÇ-δες», (απελευθερωτικός στρατός της Τσαμουριάς), που όμως εξαφανίστηκαν για να συνεχίσουν την

παρουσία τους οργανώσεις κατά των Ελλήνων, χωρίς όμως κάποια συγκεκριμένη δράση.

Το βασικό μέσο είναι οι εκδόσεις. Παρατηρούνται εκδόσεις βιβλίων με τον ισχυρισμό επιστημονικού περιεχομένου. Η έκδοσή τους φέρουν ημερομηνία μετά το 1995, με ιδιαίτερη εντατικοποίηση αυτών το 1999. Αναφέρουμε μερικά: «Ονομαστικό λεξικό της Ηπείρου», τόμος πρώτος (υπάρχουν έτοιμοι για έκδοση άλλη έξι τόμοι) του Φατός Μέρο Ράπαϊ, Τίρανα 1995, όπου όλη η τοπωνυμία της Ηπείρου έχει αλβανική προέλευση. Του ίδιου συγγραφέα είναι άλλα δέκα βιβλία, τα περισσότερα σε διαδικασία έκδοσης, με αντικείμενο την Τσιαμουριά, ο αλβανικός πολιτισμός της, κλπ, «Οι αρβανίτες», Τίρανα 1994, του Ηρακλή Κοτσιολάρι, αλβανού διπλωμάτη στην Αλβανική πρεσβεία στην Αθήνα, «Η Ήπειρος Ιστορική και εθνογραφική προσέγγιση» Τίρανα 1999, του Δημήτρη Τσάντσου, όπου ο συγγραφέας αναγράφει «Η Νότια Αλβανία είναι μέρος της Βόρειας Ηπείρου, ή όλη η Ήπειρος είναι μέρος της Νότιας Αλβανίας;», «Η Τσιαμουριά και τα Γιάννινα την περίοδο 1912- 1922», Τίρανα 1996 του Ιμπραχίμ Ντ. Ηοτζα. «Η αλήθεια σχετικά με την Ήπειρο» του γνωστού ανθέλληνα και παραποιοτή της Ιστορίας Σιερίφ Ντελβίνα, κλπ. Στον ίδιο κύκλο εκδόσεων μπορεί να αναφέρουμε το βιβλίο : «Ντοκουμέντα για την Τσαμουριά 1912-1939», Τίρανα 1999, της Κρατικής Γενικής Διεύθυνσης Αρχείων, «Η ιστορία του Αλβανικού λαού 395 –1875», Τίρανα 1999 έκδοση του εκδοτικού οίκου πανεπιστημιακού βιβλίου, κλπ

Στο ανθελληνικό κλίμα στην Αλβανία είναι στρατολογημένα συγκεκριμένος περιοδικός και καθημερινός τύπος. Πρωτοστατεί ο εκδοτικός οίκος «Κοθα» με το ομώνυμο περιοδικό και άλλες εκδόσεις, όπως επίσης οι εφημερίδες «55», «Τεμα», «Ατδheu», (πατρίδα), οι τηλεοπτικοί σταθμοί «TV-SHIJAK», «Dardania», κλπ, τα οποία βασικό τρόπο ύπαρξης έχουν αλβανικό εθνικισμό μέσο του ανθελληνισμού. Στα μέσα αυτά έχουν επιστρατευτεί οι γνωστότερες αλβανικές προσωπικότητες. Όλα τους γνωρίζονται ότι πρόσκεινται στο Δημοκρατικό Κόμμα του Σαλί Μπερίσια, το οποίο φέρεται και ως χρηματοδότης τους. Ταυτόχρονα ξεκινώντας από δημοσιεύματα στον Αλβανικό τύπο μέρος της χρηματοδότησης αυτών εξασφαλίζεται και από χρήματα της πρώην δήθεν κυβέρνησης του Μπουγιάρ Μπουκόσι στο Κοσσυφοπέδιο. Ωστόσο παλιότερη διπλωματική πηγή στην Αλβανία ανέφερε ότι για την οργάνωση της «Τσιαμουριάς», η οποία ιδρύθηκε το 1991 ως αντίδοτο της ΟΜΟΝΟΙΑΣ εξασφαλίστηκαν από τουρκικούς πόρους 35 εκατομμύρια δολάρια. Αποτέλεσμα είναι ώστε η οργάνωση αυτή να έχει την δυνατότητα αξιοποίησης ανθρώπινου δυναμικού και άλλων δομών για την προβολή εντός και εκτός της χώρας των ισχυρισμών της. Ταυτόχρονα φέτος διεκδίκησε να παρουσιαστεί στο Αλβανικό εθνικό λαογραφικό φεστιβάλ, το οποίο θα διεξαχθεί σύντομα στο Αργυρόκαστρο, ως ξεχωριστή πολιτιστική οντότητα και κατηγορήσε την κυβέρνηση που δεν επέτρεψε αυτό ότι πήρε γι' αυτό εντολή από την Αθήνα.

Ιούνιος 2000

## Επείγον

Για κ. Γιώργο Χαρβαλιά από Π. Μπάρκα /Αργυρόκαστρο/Αλβανία

### **Απογοητευόμενοι οι Έλληνες γονείς μεταγράφουν τα παιδιά τους σε αλβανικά σχολεία**

**Σεπτέμβριος 2000**

Δέκα μέρες μετά από την έναρξη της νέας σχολικής χρονιάς στην Αλβανία, οι Έλληνες μαθητές της πέμπτης τάξης του ελληνικού σχολείου της πόλης Αργυροκάστρου, ζητούν να μεταγραφούν σε αλβανικά σχολεία της πόλης. Οι λόγοι απλούστατοι. Δεν υπάρχουν συνθήκες. Στεγασμένοι σε ένα σχολικό κτίριο μόνο με αλβανικές τάξεις, μακριά από τις τέσσερις τάξεις δημοτικού που είναι συγκεντρωμένες σε ένα άλλο σχολείο. Η διεύθυνσή τους βρίσκεται σε ένα τρίτο αλβανικό σχολείο, σε άλλοι συνοικία πέντε χιλιόμετρα μακριά. Οι δεκάχρονοι μαθητές δεν έχουν δάσκαλο επιμελητή και κανείς δεν φροντίζει γι'αυτά.

Και οι τέσσερις τάξεις δημοτικού με συνολικά 65 μαθητές, στεγάζονται σε μια εγκαταλελειμμένη πτέρυγα αλβανικού λυκείου επισκευασμένου σε αμερικανικό στυλ από το ίδρυμα Σόρος και εξοπλισμένο με σύγχρονα εποπτικά μέσα. Δίπλα είναι ένα αλβανικό δημοτικό σχολείο επίσης επισκευασμένο από το ίδρυμα Σόρος και εξοπλισμένο με άφθονα εποπτικά μέσα και παιχνίδια που θυμίζει παράδεισο.

Τα Ελληνόπουλα ωστόσο στεγάζονται σε τάξεις με σπασμένα τζάμια. Τα θρανία τους είναι δανεισμένα από αλβανικά σχολεία της δεκαετίας του πενήντα. Δεν έχουν φωτισμό. Οι τοίχοι είναι ολόγυμνοι και οι πόρτες δεν κλείνουν. Σε ένα τέτοιο περιβάλλον οι μαθητές θα πρέπει να μιλούν σιγά διότι ο ήχος πολλαπλασιάζεται και σου σπάει τα νεύρα. Οι μαθητές συγκέντρωσαν μόνοι τους χρήματα για να βάψουν τους τοίχους, ενώ αναρωτιούνται για το πώς θα ζεσταθούν το χειμώνα. Δεν έχουν ούτε μια μπάλα να παίξουν άσε μετά τα άλλα εποπτικά μέσα. Το κυριότερο είναι ότι δεν έχουν βιβλία. Ευτυχώς υπάρχουν τέσσερις παθιασμένες δασκάλες.

Οι αρμόδιες Αλβανικές αρχές απαντούν στα αιτήματα της Ελληνικής κοινότητας: «Εσείς βρείτε τα με την Ελλάδα, από την οποία παίρνουμε και εμείς βοήθεια για τα αλβανικά σχολεία». Το Γενικό Προξενείο της Ελλάδας στο Αργυρόκαστρο, λέει «ότι το σχολείο ανήκει στο Αλβανικό δημόσιο και φέρνει τις ίδιες ευθύνες όπως για όλα τα αλβανικά σχολεία» Η οργάνωση της ΟΜΟΝΟΙΑΣ είναι εντελώς απών λέγοντας ότι «δεν είναι αρμοδιότητά μου. χρέος μας είναι να ασχοληθούμε με την πολιτική(!)»

Η ίδια κατάσταση και στα ελληνικά σχολεία των πόλεων του Δελβίνου και των Αγίων Σαράντα.

Να θυμίσουμε εδώ ότι πρόκειται για τα τρία ελληνικά σχολεία για τα οποία η Ελλάδα εγκλώβισε επί τρία χρόνια 1994-1997, την εξωτερική πολιτική και τις σχέσεις με την Αλβανία. Τώρα οι απογοητευμένοι από την εγκατάλειψη Έλληνες γονείς αναγκάζονται να μεταγράψουν τα παιδιά τους σε Αλβανικά σχολεία

Ωστόσο τίποτε δεν αλλάζει στα υπόλοιπα σχολεία της Ε. Ε. Μειονότητας.

Οι Έλληνες μαθητές της υποχρεωτικής εκπαίδευσης άρχισαν και φέτος τα σχολεία χωρίς 37 τίτλους βιβλίων ελληνικών μαθημάτων. Συγκεκριμένα αυτοί έχουν στις τσάντες τους μόνο τα βιβλία για τα αλβανικά μαθήματα που

αποτελούν το 40 τοις εκατό των μαθημάτων από την πέμπτη μέχρι την όγδοη τάξη.

Τα βιβλία για τους Έλληνες μαθητές εκδίδονταν στην Ελλάδα, όμως πέρυσι το Αλβανικό Υπουργείο Παιδείας ανάλαβε την έκδοσή τους, όπως όλων των σχολικών βιβλίων στη χώρα. Δυστυχώς όμως, ενώ είναι έτοιμα πέντε εκατομμύρια βιβλία για τους αλβανούς μαθητές, τα ελληνόπουλα πέρουν τα μαθήματα με σημειώσεις .

Όστόσο ούτε φέτος δεν θα διδαχτεί το μάθημα της Ιστορίας του Ελληνικού Έθνους. Η απόφαση για να διδαχτεί το μάθημα αυτό ελήφθη από πέρυσι από τις αλβανικές αρμόδιες αρχές. Δεν διδάχτηκε όμως διότι στο πρόγραμμά του περιέχονταν οι αλβανικές διεκδικήσεις για την Τσαμουριά. Ύστερα από σκληρές αντιδράσεις δασκάλων και όλων των Ελλήνων η διδαχή του μαθήματος διακόπηκε με την συνεννόηση ότι κοινή ελληνο-αλβανική επιτροπή θα εξέταζε το θέμα. Όμως νέο βιβλίο δεν συντάχτηκε.

Οι Αλβανικές αρχές επίσης , ενώ συμπληρώθηκαν δέκα μέρες από την έναρξη της σχολικής χρονιάς, ακόμα δεν απάντησε στο αίτημα των Ελλήνων της Χιμάρας για άνοιγμα ελληνικού σχολείου εκεί, το οποίο κρατείται κλειστό από το 1946. Τα τρία προηγούμενα χρόνια παρόμοιο αίτημα έχει απορριφτεί χωρίς να υπάρχουν πειστικά επιχειρήματα.

Εντωμεταξύ σημειώνουμε ότι τα δέκα τελευταία χρόνια ο αριθμός των Ελλήνων μαθητών σε όλα τα επίπεδα, στους νομούς Αργυροκάστρου, Δελβίνου, Αγίων Σαράντα και Πρεμετής, μειώθηκε 4. 5 (τεσσερισήμισι φορές). Την περίοδο αυτή έκλεισαν λόγω έλλειψης μαθητών 15 δημοτικά σχολεία και 4 οχτάχρονα.

Φέτος , παρά το γεγονός ότι θεωρείται μια από τις πιο σταθερές χρονιές όσον αφορά την φυγή μαθητών στην Ελλάδα, ξανά αναμένεται διαρροή μαθητών τόσο να οδηγήσουν στο κλείσιμο και τριών ακόμα δημοτικών σχολείων .

Στη φυγή των μαθητών προς Ελλάδα δεν συμβάλλει απλώς η κατάσταση στην Αλβανία, αλλά και ο ελάχιστος αριθμός μαθητών στα σχολεία, η έλλειψη βιβλίων και εποπτικών μέσων, το 30 τοις εκατό απρόσιτων δασκάλων, όπως και η άθλια κατάσταση των σχολικών κτιρίων , στα οποία ούτε και φέτος ανάλαβε κάποιος την επισκευή τους.

ΤΕΛΟΣ

## **Υπόψιν κ. Χαρβαλιά από Π Μπάρκα Αργυρόκαστρο**

### **Αισιοδοξία Μέλιου για νίκη της ΕΑΔ στις χθεσινές τοπικές εκλογές**

**02.10.2000**

Την αισιοδοξία του ότι οι δημοτικές εκλογές στην Αλβανία θα αναδείξουν το Κόμμα των Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων την τρίτη δύναμη στην Αλβανία, εξέφρασε ο πρόεδρος του Κόμματος Βασίλης Μέλιος. Ο κύριος Μέλιος επί της ευκαιρίας εκφράστηκε υπέρ της ενίσχυσης του κυβερνητικού συνασπισμού. (Να υπενθυμίσουμε ότι οι αρχηγοί των κομμάτων που απαρτίζουν τον νυν κυβερνητικό συνασπισμό είχαν συμφωνήσει να ανασυγκροτούσαν την σύνθεσή του μετά από τις δημοτικές εκλογές βάση των εκλογικών αποτελεσμάτων .)

Μετά το Σοσιαλδημοκρατικό Κόμμα ο Μέλιος είναι ο δεύτερος αρχηγός κόμματος του νυν κυβερνητικού συνασπισμού που υπερασπίζεται την ενίσχυση του συνασπισμού Συμμαχία για το Κράτος. Ο Μέλιος κάνει την κίνηση αυτή ενώ είναι γνωστό ότι ήταν από τους πρώτους που καταφέρθηκε εναντίον του πριν από τις εκλογές. Αυτό σημαίνει ότι ή το Σ.Κόμμα έχει ακόμα ανάγκη να συγκυβερνήσει ώστε να μη κατηγορηθεί για απολυταρχία, ή το κάνει αυτό ως δείγμα αλλαγής πορείας στις σχέσεις με την Αθήνα οι οποίες σχέσεις τελευταία πήγαν από το κακό στο χειρότερο, ή διότι ο Μέλιος κάνει τους δικούς του ελιγμούς ώστε να μπορέσει να πετύχει και καλύτερα αποτελέσματα στο δεύτερο γύρο και τη συνέχιση της συγκυβέρνησης.

#### **ΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ**

Σύμφωνα με τα στοιχεία που διαθέτει το επιτελείο του κόμματος, η ΕΑΔ κέρδισε σε όλη την επικράτεια σε επτά κοινότητες. Οι έξι ανήκουν στις περιοχές με αμιγή ελληνικό πληθυσμό. Συγκεκριμένα στην Πάνω Δρόπολη στο Πογώνι, του νομού Αργυροκάστρου στο Αλήκο, στη Δίβρη, και στη Λιβαδιά στο νομό Αγίων Σαράντα και στην επαρχία του Μεσοποτάμου στο νομό Δελβίνου. Εκλέχτηκαν αντίστοιχα οι Παναγιώτης Λιούλιος, Παναγιώτης Πατσάνης, Χρήστος Καΐσης, Πετράκης Μπερέτης, Βαγγέλης Αναγνώσατης και Μιχάλης Μποζιώρης.

Στις δύο απ' αυτές τις κοινότητες, στην Πάνω Δρόπολη και Πογώνι, οι υποψήφιοι της ΕΑΔ ήταν κοινοί με το Σοσιαλιστικό Κόμμα.

Το Κόμμα της ΕΑΔ κέρδισε ωστόσο και μια επαρχία στο βόρειο νομό του Κούκεσι, συγκεκριμένα στο Κόλσι.

Οι ΕΑΔ διεκδικεί στο δεύτερο γύρο τρεις δήμους και τέσσερις κοινότητες. Πρόκειται συγκεκριμένα για τους δήμους της Χιμάρας και της Σελενίτσας στο νομό Αυλώνας και του Βάου | Ντεγιες στο βορά της Αλβανίας.

Οι τέσσερις κοινότητες είναι αντίστοιχα στην Οντρίε Αργυροκάστρου, στο Φοινίκι του Δελβίνου, στο Μόλες της Κορυτσάς και στο Λιαμπιντο Μαλι στο Ελμπασάνι.

Το κόμμα της ΕΑΔ πιστεύει ότι θα έχει από πέντε μέχρι επτά συμβούλους στα δημοτικά και κοινοτικά συμβούλια σε κάθε νομό της αλβανικής επικράτειας, ενώ στους νομούς με αμιγή ελληνικό στοιχείο ο αριθμός των συμβούλων κατά νομό θα κυμαίνεται από 20 μέχρι 35.

**ΤΑΧΤΙΚΗ ΝΙΚΗ ΤΟΥ ΜΕΛΙΟΥ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΟΜΟΝΟΙΑΣ;**



Το Κόμμα της ΕΑΔ θεωρεί ότι το εκλογικό αποτέλεσμα είναι ικανοποιητικό στην υπόλοιπη Αλβανική επικράτεια και αδικαιολόγητα χαμηλό στους νομούς με αμιγή ελληνικό στοιχείο και ελληνοβλάχους που θεωρείται ότι αποτελούν την εκλογική βάση του κόμματος, ή που έχει την άμεση επιρροή της ΟΜΟΝΟΙΑ.

Είναι γνωστό το επιχείρημα του Μέλιου κατά της ΟΜΟΝΟΙΑΣ η οποία ζητούσε μεγαλύτερο ηγετικό ρόλο στην ΕΑΔ. Ο Μέλιος αναφερόμενος σε στοιχεία τα οποία κατά αυτόν έδειχναν ότι η ΟΜΟΝΟΙΑ δεν εξασφάλιζε για το Κόμμα ούτε το ένα τρίτο των ψήφων της ΕΑΔ σε όλη την επικράτεια.

Οι τωρινές δημοτικές εκλογές φαίνεται ότι θα τον δικαιώσουν. Η ΟΜΟΝΟΙΑ κατά την τελευταία συμφωνία «συμφιλίωσης» με το Μέλιο ανάλαβε την ευθύνη ανάδειξης υποψηφίων και εκλογικών αποτελεσμάτων στους νομούς με αμιγή ελληνικό πληθυσμό, Χιμάρα, Αγίους Σαράντα, Δέλβινο, Αργυροκάστρου και Πρεμετής.

Είναι γεγονός όμως ότι τα αποτελέσματα που πέτυχε στις εκλογές της Κυριακής είναι τα πιο χαμηλότερα στα δέκα τελευταία χρόνια. Έτσι ενώ το 1992 ο συνδυασμός ΟΜΟΝΟΙΑ-ΕΑΔ αναδείχτηκε τουλάχιστον στους νομούς Αργυροκάστρου, Δελβίνου και Αγίων Σαράντα πρώτο κόμμα, αναδεικνύοντας τρεις νομάρχες, εννέα επάρχους και έναν δήμαρχο, το 1996 ο συνδυασμός αυτός ήταν δεύτερος, αναδεικνύοντας έναν μόνο νομάρχη, και εννέα επάρχους, τώρα είναι τρίτο, με μεγάλη απόσταση μάλιστα από το Δημοκρατικό Κόμμα, με μόνο 6 επάρχους, δύο μάλιστα με κοινό συνδυασμό με το Σ. Κόμμα.

#### ΟΙ ΛΟΓΟΙ ΤΗΣ ΚΑΤΑΠΤΩΣΕΙΣ

Δεν έχει ιδιαίτερη σημασία η ανύπαρκτη οργάνωση του εκλογικού μηχανισμού της ΟΜΟΝΟΙΑΣ, ούτε η συνεχιζόμενη πορεία διαζυγίων μεταξύ ΟΜΟΝΟΙΑΣ και ΕΑΔ, όσο η εθνική διάσπαση των Ελλήνων της Αλβανίας βάση του ιδεολογικού πιστεύω. Το ιδεολογικό πιστεύω ωστόσο κυρίως σε σοσιαλιστές και σε ομονίτες, πηγάζει ασφαλώς από τις προσπάθειες των αλβανικών κομμάτων για να έχουν υπό έλεγχο την Εθνική Ελληνική Μειονότητα. Η διείσδυσή τους οφείλεται στις αδυναμίες της ΟΜΟΝΟΙΑΣ να παράγει έργο και να συσπειρώσει γύρω της όλα τα στελέχη, η εγκατάλειψη της Ε. Ε. Μειονότητα από το μητροπολιτικό κέντρο (και η ΟΜΟΝΟΙΑ πάντοτε έχει πληρώσει το κόστος αυτό), στους συγκεκριμένους προσανατολισμούς της Αθήνας για ένταξη των Ελλήνων στα Αλβανικά κόμματα. Όλο αυτό το φάσμα παραγόντων στηρίζεται κακός στις προσωπικές φιλοδοξίες, διαμάχες και συμφέροντα ηγετικών στελεχών.

Έτσι όπως και στις άλλες εκλογικές αναμετρήσεις και στις προχθεσινές η ψήφος του Έλληνα βρέθηκε υπό την διπλή πίεση. Από τη μία οι εκπρόσωποι των αλβανικών κομμάτων, δηλαδή, το αλβανικό κράτος που πίεζε για εκδίωξη από τη δουλειά των Ελλήνων υπαλλήλων, ή έταζε λαγούς με πατραχίλια για να υπερψηφίσουν αυτά και από την άλλη η πίεση των φερόμενων εκπροσώπων της ΟΜΟΝΟΙΑ που πίεζαν ότι όποιος δεν ψηφίσει ΟΜΟΝΟΙΑ δεν παίρνει σύνταξη του ΟΓΑ και ταυτότητα ομογενούς από την Ελλάδα (!!)

#### ΟΙ ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΙΕΣ ΤΗΣ ΟΜΟΝΟΙΑΣ

Εντωμεταξύ έντονη υπήρξε τη Δευτέρα το απόγευμα η διαμαρτυρία της οργάνωσης της ΟΜΟΝΟΙΑΣ προς της Αλβανικές αρχές και τους αρμόδιους διεθνείς φορείς που παρακολούθησαν της δημοτικές εκλογές στην Αλβανία για νοθεία του εκλογικού αποτελέσματος στο δήμο της Χιμάρας και στην κοινότητα της Κάτω Δρόπολης νομού Αργυροκάστρου.

Η ΟΜΟΝΟΙΑ καταγγέλλει για το δήμο της Χιμάρας «την ανεξέλεγκτη συμπεριφορά κάποιων κομματικών ηγετών και στελεχών, που φόρτισαν την κατάσταση, η οποία βγήκε εκτός ελέγχου με την σύλληψη νέων ψηφοφόρων την προηγούμενη Πέμπτη και Παρασκευή»

Καταγγέλλει επίσης την συμπεριφορά εκπροσώπου του Σοσιαλδημοκρατικού Κόμματος, ο οποίος επιδίωξε να «ρίξει ψηφοδέλτια στην κάλπη» του εκλογικού τμήματος των Δρυμάδων και όταν ο εκπρόσωπος της ΕΑΔ –ΟΜΟΝΟΙΑΣ στην εφορευτική επιτροπή, αντέδρασε «εκδιώχτηκε βίαια»

Εντωμεταξύ καταγγέλλει το γεγονός σχετικά με την απώλεια της κάλπης του εκλογικού τμήματος στο χωριό Κεπαρό, κατά την μεταφορά της προς την κεντρική εφορευτική επιτροπή, από ένστολους άνδρες της αστυνομίας και την εμφάνισή της με πλαστογραφημένα πρακτικά, ύστερα από τρεις ώρες.

Στην κοινότητα της Κάτω Δρόπολης η ΟΜΟΝΟΙΑ κάνει ένσταση λόγω του ότι στην περιοχή αυτή προηγήθηκε της ψηφοφορίας έντονη ψυχολογική πίεση , ακόμα και κατά την ημέρα της ψηφοφορίας, από τους αντιπάλους της του Σοσιαλιστικού Κόμματος. Αναφέρει μάλιστα την παρουσία του αρχηγού των μυστικών υπηρεσιών του νομού κατά την μέτρηση των ψήφων στο μεγαλύτερο χωριό της Δερβιτσιάνης, από όπου κρίθηκε και η νίκη του υποψήφιου του Σοσιαλιστικού Κόμματος στην Κυβέρνηση. ΤΕΛΟΣ

## ΕΠΕΙΓΟΝ

Προς Γιώργο Χαρβαλιά Από Παναγιώτη Μπάρκα Αργυρόκαστρο

**Τα Τίρανα, παρακολουθούν αμήχανα τις εξελίξεις στο Βελιγράδι.**

**03.10.2010**

«Η αμηχανία των Τιράνων σε σχέση με τις εξελίξεις στο Βελιγράδι δεν αποδίδεται τόσο στην ανάγκη αυτοσυγκέντρωσης και προσανατολισμού μετά από τον πρώτο γύρω των Δημοτικών Εκλογών της πρώτης Οκτωβρίου, όσο στα ερωτήματα σε σχέση με το Κοσσυφοπέδιο και με τις ίδιες τις Αλβανο-Σερβικές σχέσεις κατά την μετά- Μιλόσεβιτς εποχή στην πρώτην Γιουγκοσλαβία», σχολιάζουν οι πολιτικοί αναλυτές στην Αλβανία.

Ωστόσο είναι έκδηλες οι επιφυλάξεις των Αλβανών πολιτικών ένθεν και ένθεν για την πολιτική Κοστανίτσα στο Κοσσυφοπέδιο. Ταυτόχρονα επισύρει την προσοχή το γεγονός ότι η κυβέρνηση και το κυβερνών Σοσιαλιστικό Κόμμα στις δηλώσεις τους έχουν αποδεσμεύσει το θέμα Κοσσυφοπεδίου από τις εξελίξεις στο Βελιγράδι.

Έτσι ο Πρωθυπουργός της χώρας Ιλίρ Μέτα χαιρέτισε τις εξελίξεις στο Βελιγράδι λέγοντας ότι «αυτός είναι ο δρόμος της ελπίδας και της δημοκρατίας, κατανόησης και ανοχής μεταξύ του σερβικού λαού και των λαών στην περιοχή». Ταυτόχρονα έσπευσε αμέσως να επισημάνει την γνωστή θέση των Τιράνων σε τέτοιες περιπτώσεις, δηλ, ότι η κυβέρνησή του «ενώνεται με την θέση της διεθνούς κοινότητας ότι ο πρώτος λόγος των εξελίξεων στη Σερβία είναι η απομάκρυνση του Μιλόσεβιτς».

Στο ίδιο μήκος κύματος, δηλ αποστασιοποιημένος από το θέμα του Κοσσυφοπεδίου, αλλά με δρυμή στάση κατά του Μιλόσεβιτς εμφανίστηκε και ο πρόεδρος του Σοσιαλιστικού Κόμματος Φάτος Νάνο.

Εντωμεταξύ, όπως για μια σειρά άλλα θέματα, ο Αλβανός Πρόεδρος της Δημοκρατίας, Ρετζέπ Μείντάνι, διαφοροποίησε την θέση του. Για το Μείντάνι «είναι ιδιαίτερα ουσιαστικής σημασίας η θέση της νέας σερβικής πολιτικής τάξης προς το Κοσσυφοπέδιο, τα εγκλήματα κατά του αλβανικού λαού και προς την εκεί προοπτική των εξελίξεων»

Δεν αλλάζει σε τίποτε η θέση του προέδρου της Αλβανικής Βουλής Σκεντέρ Γκινούσι. Κατά τον Γκινούσι, «ενώ η αλλαγή στη Σερβία είναι με καθυστέρηση δέκα χρόνων, ο Κοστανίτσα θα πρέπει να ξεκαθαρίσει την θέση του στο θέμα του Κοσσυφοπεδίου», απ'όπου θα εξαρτηθούν και οι σχέσεις μεταξύ Τιράνων και Βελιγραδίου.

Την ίδια επιφύλαξη εξέφρασε και η Ενωμένη Δεξιά η οποία αναφέρει ότι ο Κοστανίτσα δεν θα φέρει τίποτε το νέο για το Κοσσυφοπέδιο, το οποίο «ευτυχώς είναι υπό την διοίκηση του ΝΑΤΟ»

Περίεργο είναι το γεγονός ότι ο αρχηγός του Δ. Κόμματος στην αντιπολίτευση Σαλί Μπερίσια δεν δεσμεύτηκε σχετικά, την στιγμή που το θέμα του Κοσσυφοπεδίου αποτελούσε γι'αυτόν το «από καρδιάς» χαρτί για την πολιτική του επιβίωση. Ωστόσο εκπρόσωποι του Δημοκρατικού Κόμματος ζητούν από το Κοστανίτσα «αλλαγή της ως τώρα επίσημης πολιτικής του Βελιγραδίου προς το Κοσσυφοπέδιο»

Στις επιφυλάξεις των Τιράνων προσθέτονται και αυτές των Αλβανών ηγετικών στελεχών στο Κοσσυφοπέδιο. Χαρακτηριστική είναι η δήλωση του πρώην πολιτικού αρχηγού του UÇK, Αντέμ Ντεμάτσι ο οποίος δήλωσε ότι για

το Κοσσυφοπέδιο τίποτε δεν αλλάζει διότι «ο Μιλόσεβιτς αποτελούσε απλώς την κόχη και την ακμή του μαχαιριού εναντίον μας». Ενώ ο επιτελάρχης του στρατού του Κοσσυφοπεδίου Α. Τσιέκου δήλωσε ότι «Τα όσα συνέβησαν στο Βελιγράδι σημαδεύουν την ήττα για τον Μιλόσεβιτς και όχι την νίκη για την αντιπολίτευση. Στη Σερβία, πρόσθεσε, δεν θα υπάρξει εκδημοκρατισμός για όσον καιρό θα υπάρξουν προσπάθειες επανένωσης του Κοσσυφοπεδίου στη Γιουγκοσλαβία»

Εντωμεταξύ δημοσιεύματα στα Τίρανα ανέφεραν πριν λίγες μέρες την είδηση για επίσημη επίσκεψη στις ΗΠΑ του μετριόφρονου ηγέτη του Κοσσυφοπεδίου Ιμπραχίμ Ρουγκόβα. Το κόμμα του Ρουγκόβα, αναφέρουν επίσης, φέρτετε επικρατέστερο του κόμματος του Θάτσι όσον αφορά τις επικείμενες εκλογές στο Κοσσυφοπέδιο. Ο Θάτσι ωστόσο με την ιδιότητα του αρχηγού του UÇK επισκίασε τον Ρουγκόβα από το 1999.

Ο Ρουγκόβα από την δική του πλευρά είναι γνωστό ότι τηρεί κομμένες τις γέφυρες με την κυβέρνηση των Τιράνων, η οποία έχει στηρίξει ανεπιφύλακτα τον Θάτσι.

Ταυτόχρονα είναι κοινή η διαπίστωση στην Αλβανία ότι για αρκετό καιρό ακόμα οι εξελίξεις στο Κοσσυφοπέδιο θα είναι αποφασιστικές για τις εξελίξεις στα Τίρανα, πράγμα που σημαίνει ότι ο αντίκτυπος των εξελίξεων στη Σερβία έχει αλυσιδωτούς επηρεασμούς στη γενικότερη περιοχή.

Εντούτοις η περιορισμένη νίκη των σοσιαλιστών στις Δημοτικές Εκλογές στην Αλβανία και η έβδομη κατά σειρά εκλογική ήττα του Μπερίσια, ανοίγουν το δρόμο για εσωτερικές πολιτικές εξελίξεις και στην Αλβανία οι οποίες θα καθιερωθούν με τις γενικές εκλογές την προσεχή Άνοιξη. Οι εξελίξεις αυτές αναμένονται πιο ραγδαίες σε περίπτωση που οργανωθεί μια πραγματική αντιπολίτευση στη χώρα γεγονός που σχετίζεται με τον εκδημοκρατισμό του δημοκρατικού κόμματος του Σαλί Μπερίσια.

Από την άλλη πλευρά η μεταφορά του κέντρου βάρους της προσοχής της Δύσης από την Αλβανία και το Κοσσυφοπέδιο προς το Βελιγράδι, φαίνεται ότι ενοχλεί τα Τίρανα, που έχασαν τώρα και τον μπαμπούλα Μιλόσεβιτς ένα γερό χαρτί για εσωτερική κατανάλωση και στην εθνικιστική τους εξωτερική πολιτική ΤΕΛΟΣ

**ΕΠΕΙΓΟΝ** για Γ. Χαρβαλιά από Π Μπάρκα/ Αργυρόκαστρο

**Ο Αλβανός πρωθυπουργός Φ.Νάνο, σκληρή επίθεση κατά του Κόμματος της ΕΑΔ σε ομιλία στη Χιμάρα**

**05.10.2000**

Τα πρωτοσέλιδα του Αλβανικού τύπου στέγαζαν σήμερα τις σκληρές επιθέσεις του αρχηγού του Σοσιαλιστικού Κόμματος της Αλβανίας Φάτος Νάνου, σε χθεσινή ομιλία του στη Χιμάρα, κατά εκπροσώπων του Κόμματος Ένωσης Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων κατηγορώντας τους ούτε λίγο ούτε πολύ, αλλά ως «εγκληματίες» κατά των ανθρωπίνων δικαιωμάτων.

Ο Φάτος Νάνο επιδίωξε χθες στη Χιμάρα να δώσει τις δικές του απαντήσεις τόσο σε σχέση με τον νικητή δήμαρχο στο δεύτερο γύρω μεταξύ του υποψηφίου του Σοσιαλιστικού Κόμματος και του υποψήφιου της ΟΜΟΝΟΙΑΣ- ΕΑΔ, όσο και σε σχέση με τα θέματα εθνικότητας της Χιμάρας. Συνοδευόμενος από υψηλόβαθμα στελέχη του Σ. Κόμματος με καταγωγή από την Χιμάρα και την Αυλώνα, ο Φάτος Νάνο, μίλησε για «παράγοντες που ζητούν να καθυστερήσουν και να μη επιτρέψουν την ανάπτυξη της Χιμάρας» και βρήκε ο ίδιος αυτούς τους παράγοντες, σ' εκείνους που στην πρώτη Οκτωβρίου «έφεραν, κατά τον Νάνο, στρατολογημένους εκλέκτορες», εννοώντας εδώ τους Χιμαραίους που ήρθαν από Ελλάδα για να ψηφίσουν, και συνέχισε:

«Είμαστε αποφασισμένοι να κάνουμε τη Χιμάρα πρότυπο της σύγχρονης εξέλιξης της Αλβανίας», είπε ο Νάνο απευθυνόμενος στους κάτοικους της Χιμάρας, ζητώντας ταυτόχρονα από αυτούς να ψηφίσουν την εκδοχή του Σ. Κόμματος Αλβανίας το οποίο «θα συνδέσει την ανάπτυξη της Χιμάρας με την Αλβανία μητέρα, με την πρωτεύουσα της Αλβανίας μητέρας, με το κράτος της Αλβανίας μητέρας, με την κυβέρνηση των σοσιαλιστών στην Αλβανία μητέρα»

Επανερχόμενος σε παλιότερα δημοσιεύματα του αλβανικού τύπου για δήθεν εξαγορά ψήφων στη Χιμάρα από Έλληνα Διπλωμάτη στα Τίρανα , ο Φάτος Νάνο είπε: «Είστε πιο πλούσιοι απ'αυτούς που θέλουν να σας αγοράσουν, είστε πιο έξυπνοι απ'αυτούς που θέλουν να σας απατήσουν, είστε πιο πολίτες από εκείνους που τους θεσμούς των ανθρωπίνων δικαιωμάτων τους μετατρέπουν σε θεσμούς της βίας κατά των ανθρώπων »

Αναφερόμενος σε κακομεταχείριση, σύμφωνα με τον Νάνο, από εκπροσώπους της ΕΑΔ , του ιερέα του χωριού Δρυμάδες, διότι ήπια καφέ με τον Νάνο, με τον οποίο ήταν μαζί στη φυλακή, ο πρόεδρος του Σοσιαλιστικού Κόμματος ύψωσε απειλητική φωνή λέγοντας ότι « να προσέχετε εσείς οι εγκληματίες μάχιμοι οπαδοί των Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων , να μη βιάζετε ανθρώπους που τολμούν να μοιραστούν την τιμή και το ψωμί της Χιμάρας με το Φ.Νάνο». Ταυτόχρονα θεώρησε το επεισόδιο αυτό, ωμή παραβίαση των θρησκευτικών δικαιωμάτων, λέγοντας ότι «Δεν θα επιτρέψουμε ώστε οπαδοί και ουρές του καθεστώτος του Μπερίσια να παραβιάσουν τα ανθρωπίνια δικαιώματα εν' ονόματι του φόρουμ που ισχυρίζεται ότι υπερασπίζεται αυτά»

Ο Φάτος Νάνο κατήγγειλε τα άτομα αυτά, τα οποία δεν κατονόμασε, αλλά σύμφωνα με τον ίδιο, ζητούν να φοβίσουν ακόμα και τα παιδιά της Χιμάρας να πάνε στα σχολεία, τα οποία είπε « αυτοί ζητούν για να ανοίξουν μέχρι το Ελληνικό Λόμπι στην Αμερική»,. Ο Φάτος Νάνο θέλησε έτσι να αφήσει να εννοηθεί ότι το κλίμα έντασης και εθνικισμού που καλλιεργείται στη Χιμάρα,

εμποδίζει την αλβανική κυβέρνηση προς θετικές αποφάσεις για το άνοιγμα του ελληνικού σχολείου εδώ.

«Εμείς, πρόσθεσε με σκληρή γλώσσα στο σημείο αυτό ο Φάτος Νάνο, είμαστε αποφασισμένοι να πούμε στη φίλη ελληνική κυβέρνηση, στη φίλη αμερικανική κυβέρνηση και στους διεθνείς οργανισμούς ότι μπάσταρδοι της υπεράσπισης των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, παραβιάζουν τα ανθρώπινα δικαιώματα. Με τις πράξεις αυτές, είπε ο Νάνο, αυτοί θα κλείσουν και τα σχολεία που άνοιξαν στην Χιμάρα», εννοώντας εδώ ίσως τα φροντιστήρια για την εκμάθηση της ελληνικής γλώσσας που λειτουργούν από χρόνια στη Χιμάρα, ή με το σχήμα αυτό λόγου θέλησε να υποδείξει τους εκπροσώπους της ΕΑΔ-ΟΜΟΝΟΙΑΣ ως κίνδυνο και για τα Αλβανικά σχολεία.

Όσοσο ανησυχητικό είναι το κλίμα που καλλιεργήθηκε στις πρόσφατες εκλογές μεταξύ των Ελλήνων και Αλβανών ψηφοφόρων όταν οι δεύτεροι καλούνταν να ψηφίσουν ελληνικής καταγωγής υποψήφιο, ή και το κόμμα της ΕΑΔ – ΟΜΟΝΟΙΑ. Οι Έλληνες θεωρούνταν, σε τέτοιες περιοχές όπως στο Μουρσί, τα Ξαμήλια και στη Χιμάρα, ξένοι για την Αλβανία που « έχουν θέση μόνο στην Ελλάδα», ή κάθε Έλληνας υποψήφιος που διεκδικούσε και αλβανική ψήφο εκπροσωπούσε γι' αυτούς « την πολιτική του Σημίτη» και ως τέτοιος γινόταν ανοιχτή έκκληση να αντιμετωπιστεί εθνικός αντίπαλος και εχθρικά.

Συνέβαλαν στο κλίμα αυτό και οι τοποθετήσεις των Αλβανών πολιτικών που ζητούσαν Αλβανική εθνική ψήφο κατά των Ελλήνων υποψηφίων, ή που θεωρούσαν αυτούς « έρημα πουλιά», που δεν μπορούν να προσφέρουν τίποτε για τις περιοχές αυτές.

Είναι επίσης οι πρώτες εκλογές στην Αλβανία που γενικώς τα αλβανικά κόμματα στο νότο της Αλβανίας επικαλούνται τον ανθελληνισμό για να συγκεντρώσουν ψήφους υπέρ τους, την στιγμή που σε κάθε άλλη εκλογική αναμέτρηση ήταν η θετική αναφορά στην Ελλάδα που τους εξασφάλιζε ψήφους.

Χαρακτηριστικό είναι επίσης το γεγονός ότι ο ανθελληνισμός των αλβανικών κομμάτων προβάλλετε από δελφίνους αυτών, που ζητούν την αναβάθμισή τους ακριβώς μέσα από τον εθνικισμό.

Όσοσο, μέσα στο κλίμα αυτό, ενδεικτικό είναι και το γεγονός ότι η οργάνωση «Τσαμουριά» συνήλθε επίσης χθες για να ζητήσει από τα αλβανικά αρμόδια όργανα, την Βουλή και τον Πρόεδρο της Δημοκρατίας, την επιστροφή στους τσάμιδες της ελληνικής υπηκοότητας, την οποία η αλβανική βουλή τους την αφαιρέσε, σύμφωνα μ' αυτούς, αυθαίρετα, το 1953.ΤΕΛΟΣ

Υπόψιν κυρίου Χαρβαλιά Π Μπάρκα Αρ.στρο

## **Εκλογική επίθεση Σ. Κόμματος κατά Ε.Ε. Μειονότητας**

**09.10.2000**

Είναι πρωτοφανές το Σοσιαλιστικό Κόμμα αξιοποιώντας και την κρατική μηχανή χτύπησε άγρια εκλογικά στην Ε. Ε. Μειονότητα. Και με την συμπαράσταση όλων των αλβανικών κομμάτων έπαιξε το ανθελληνικό χαρτί για να κερδίσει και τον δήμο της Χιμάρας Μοίρασε, μάλιστα προηγήθηκε του Κόμματος Ένωσης Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων όσον αφορά το ποσοστό των ψήφων στο αναλογικό και σχεδόν μοίρασε τις επαρχίες. Από τις 8 επαρχίες με αμιγή ελληνικό πληθυσμό το Σ. Κόμμα ανέδειξε δύο έπαρχους, στην Κάτω Δρόπολη και χθες στο δεύτερο γύρο στη Φοινίκη.

Προκύπτει το ερώτημα γιατί αυτός ο εθνικισμός κατά της Ελλάδας.

Είναι γεγονός ότι στην Αλβανία ο εθνικισμός παραμένει το βασικό χαρτί άσκησης εξουσίας και πολιτικής. Ωστόσο τώρα μετά από τις εξελίξεις στο Κοσσυφοπέδιο ο αλβανικός εθνικισμός πρόβαλε με δύναμη τις «ικανοτητές του» στην αναζήτηση της ταυτότητας το Αλβανικό κράτος. Το Σοσιαλιστικό κόμμα επικαλέστηκε τον Εθνικισμό γιατί του εξασφάλιζε ψήφους. Ταυτόχρονα το απαλλάσσει από τις κατηγορίες για φιλελληνικές τάσεις και αφαιρεί από τον Μπερίσια και την σημαία του εθνικισμού.

### **Η Κυριακή - η τελευταία πράξη της νοθείας.**

Όλοι γνώριζαν και προειδοποιούσαν νοθεία και δεν μπορούσε να συνέβαινε αλλιώς. Φαίνεται όμως ότι τα μέτρα για την προστασία της ψήφου ήταν ελλιπείς. Το σχέδιο νοθείας ήταν απλό. Λίγο μετά από την ομαλή έναρξη της ψηφοφορίας στα δέκα εκλογικά τμήματα των επτά χωριών που απαρτίζουν το δήμο της Χιμάρας σχεδόν ταυτόχρονα θα εμφανίζονταν οι τραμπούκοι. Σε περίπτωση που οι άνθρωποι της ΕΑΔ στις εφορευτικές επιτροπές και εκλογικά κέντρα δεν θα συνεργαζόταν μαζί τους αυτοί θα αναλάμβαναν την βίαιοι εκδίωξη τους από τα εκλογικά τμήματα και θα έριχναν στις κάλπες έναν αυστηρά συγκεκριμένο αριθμό ψηφοδελτίων. Έχουν μελετηθεί από ότι φαίνεται και τα ονόματα των ψηφοφόρων στους εκλογικούς καταλόγους για τους οποίους θα ψήφιζαν οι τραμπούκοι. Ωστόσο το σενάριο είχε προβλέψει με λεπτομέρεια το πώς θα κρατούνταν μακριά από τα δέκα εκλογικά τμήματα που θα γίνονταν η νοθεία τους ξένους παρατηρητές. Το πέτυχαν προκαλώντας μικροεπεισόδια στο κέντρο της πόλης

“Έτσι εξηγείται το γεγονός που ο κύριος Μπολάνος πήρε μόλις ένα τοις εκατό περισσότερους ψήφους από το νοθευμένο αποτέλεσμα της πρώτης Οκτωβρίου, δλδ 37 τοις εκατό, ενώ ο υποψήφιος του σοσιαλιστικού κόμματος το σύνολο των ψήφων του Σοσιαλιστικού Κόμματος και όλων των υπόλοιπων Αλβανικών κομμάτων. Κατ’αυτόν τον τρόπο, δηλώθηκε ότι «λειτούργησε άψογα η εθνική συμμαχία για την Χιμάρα», δλδ και το αποτέλεσμα να είναι πειστικό, αλλά και ο μοχλός της εθνικής ενότητας να είναι αποτελεσματικός.

Το σχέδιο λειτούργησε Δέκα Έλληνες μέλη και παρατηρητές της ΕΑΔ-ΟΜΟΝΟΙΑΣ στα εκλογικά τμήματα ξυλοκοπήθηκαν, πολλοί άλλοι απειλήθηκαν. Οι εκπρόσωποι της ΟΜΟΝΟΙΑΣ αναγκάστηκαν να εγκαταλείψουν εντελώς πέντε εκλογικά τμήματα.

Οι απειλές ωστόσο είχαν αρχίσει μέρες πριν. Ωστόσο 7 μέλη της Ε. Ε. Μειονότητα προσήχθησαν στα αστυνομικά τμήματα μεταξύ αυτών και ο νεοκλεγέντας έπαρχος του Φοινικιού Σ. Καΐσης.

Η ΟΜΟΝΟΙΑ τα κατέγραψε, υπέδειξε προς διαπίστωση τα γεγονότα στους ξένους παρατηρητές. Ήταν ένα κράτος απέναντι σε μια οργάνωση, ένα κράτος που δεν υπολογίζει τι θα πουν οι εγγυητές της προόδου του για τις πράξεις του, αρκεί να πετύχει αυτό που θέλει

### **Τώρα τι θέση θα κρατήσουν οι ξένοι παρατηρητές.**

Το Σ. Κόμμα γνώριζε καλά ότι για την Χιμάρα θα είχε όλη την ανοχή του αλβανικού παράγοντα για οποιαδήποτε ενέργεια, μόνο να εξασφάλιζε «την νίκη κατά της Ελλάδας». Γνωρίζει επίσης ότι η διεθνής κοινότητα χρειάζεται αυτή τη φορά μια καλή εικόνα για τις εκλογές στην Αλβανία, γιατί πριν από την εικόνα της Αλβανίας οι υπεύθυνοι ξένοι παράγοντες θέλουν ένα καλό βαθμό για την δική τους αποτελεσματικότητα στις επενδύσεις της Δύσης για τον εκδημοκρατισμό της Αλβανίας. Υπό το σκεπτικό αυτό το Σ. Κόμμα γνώριζε προκαταρκτικά ότι και η Δύση θα κλείσει το ένα μάτι, τόσο το περισσότερο όταν στη Χιμάρα οι εκλογές απόχτησαν μια εθνική διάσταση. Απεδείχθη αυτό από τις δηλώσεις των εκπροσώπων του Συμβουλίου της Ευρώπης, οι οποίοι αποδέχτηκαν το αποτέλεσμα, όπως επίσης και κάποιες παρατυπίες από τις καταγγελίες της ΟΜΟΝΟΙΑΣ (!!!)

Ο μόνος που θα φώναζε ήταν η Ελλάδα. Τα Τίρανα με την βοήθεια και των ΜΜΕ επιδίωξαν και τα κατάφεραν σε μεγάλο βαθμό ώστε από την μια να μετατρέψουν την Αθήνα σε πλευρά του προβλήματος και από την άλλη να την ενοχοποιήσουν ότι αυτή η Ελλάδα μετέφερε την ένταση στη Χιμάρα, όχι απλώς με την παρουσία εκεί «αλλά παραβιάζοντας, όπως είπαν τον εκλογικό κώδικα της χώρας». Η αστυνομία της Αυλώνας κατάγγειλε επίσημα τους Έλληνες Βουλευτές και διπλωμάτες «ως υπαίτιους για την ένταση στη Χιμάρα».

### **Χιμάρα μια μέρα μετά, τοπίο γκρι.**

Η πολυπληθής ομάδα των Ελλήνων Βουλευτών νωρίς την Δευτέρα πήραν ένα καΐκι από Χιμάρα για Κέρκυρα. Είχαν κοινοβουλευτικές υποχρεώσεις, είπαν και θέλησαν να φύγουν. Όμως τα στρατιωτικά γυμνάσια που είχε ανακοινώσει το Αλβανικό υπουργείο Άμυνας από το Σάββατο μέχρι την Δευτέρα δεν επέτρεψαν την απόπλου τους προς Κέρκυρα και αργά το απόγευμα έφυγαν από Ιωάννινα Θα τους δούμε στο γυαλί με σκληρές δηλώσεις από την Αθήνα για το τι έζησαν κάποιες ώρες στη « Βόρειο Ήπειρο», ενώ πολλοί από αυτούς όπως και άλλοι συνάδελφοί τους σε άλλες περιπτώσεις δεν γνώριζαν καν που πέφτει η Βόρειος Ήπειρος και νιώθει ντροπή, όταν έτσι αδιάντροπα σε ρωτούν για να μάθουν κάτι στοιχειώδες πράγματα, τα οποία τα χρησιμοποιούν χυδαία στις δηλώσεις τους.

Με τον φόβο στην καρδιά έφυγαν και οι Χιμαριώτες που ζουν στην Ελλάδα. Πολλοί απ' αυτούς έκαναν δηλώσεις ότι «είναι η τελευταία φορά που έρχονται στην Αλβανία» (!). Στην Αθήνα η κυβέρνηση θυμάται ξαφνικά ότι υπάρχει η Ε. Ε. Μειονότητα στην Αλβανία και κάνει δηλώσεις για την προστασία των δικαιωμάτων της. Τα κόμματα εκμεταλλεύονται την περίσταση για λίγο περισσότερη αντιπολίτευση Όλα διαρκούν όσο η φλόγα από άχυρο, ενώ γύρω από τις πλάτες του Ελληνισμού της Αλβανίας φυσούν συνεχώς κρύοι άνεμοι.

Έμειναν εδώ λοιπόν εκείνοι οι λίγοι γέροντες και κάποιοι νέοι και ένα μεγάλο κενό στην ψυχή τους. Δεν είναι μόνο το κενό της άδικης ήττα, όσο το κενό της εγκατάλειψης και της μοναξιάς.



Από αλβανικής πλευράς η νοθευμένη εκλογική νίκη αποτελεί την αιχμή του δόρατος για να υψώσει τα τείχη της ανθελληνικής προπαγάνδας. Στην Αλβανία δεν υπάρχει άλλη λογική απ' αυτή της νίκης κατά της Ελλάδας. Την Ελλάδα όμως δεν την φθάνουν και δείχνουν με το δάχτυλο τους Έλληνες της Αλβανίας .

Σ' αυτούς ύστερα από κάθε αντιπαράθεση του είδους μένει να ξοδέψουν νέα αποθέματα ενεργειών από τα λίγα που τους έχουν μείνει για να αποκαταστήσουν τις ισορροπίες στις σχέσεις τους με τους Αλβανούς με τους οποίους το γνωρίζουν ότι πρέπει να συμβιώσουν, ή θα πρέπει να φύγουν εξασθενίζοντας στο απροχώρητο τον ιστό της κοινότητας του Ελληνισμού.

ΤΕΛΟΣ

Για ΓΙΩΡΓΟ ΧΑΡΒΑΛΙΑ ΕΠΕΪΓΟΝ/ από Π Μπάρκα Αργυροκαστρο

## **Θέμα Χιμάρας: Αλβανία σταθερή μελετημένη στρατηγική**

**11.10.2001**

Οι τοπικές εκλογές στην Χιμάρα πρόβαλαν έντονα, αλλά αυθόρμητα για την Ελλάδα το θέμα Χιμάρα. Η Αλβανική πλευρά κατόρθωσε πάνω στο θέμα αυτό να πετύχει πράγματι δυο στόχους. Πρώτο έβαλε σε λειτουργία το εργαλείο του εθνικισμού για τους γνωστούς πλέον λόγους

Δεύτερο καλλιέργησε ένα κλίμα στο θέμα της Χιμάρας το οποίο δίνει την δυνατότητα στην αλβανική κοινή γνώμη να ανατρέψει κάθε ιστορική πραγματικότητα και κάθε διεκδίκηση ανθρωπίνων και εθνικών δικαιωμάτων. Στο κλίμα αυτό περούσαν εύκολα και τέτοιες δηλώσεις όπως «η Χιμάρα δεν είναι ελληνικό έδαφος», «Η Χιμάρα δεν έχει καμιά σχέση με τις περιοχές της Μειονότητας», ότι «Η Χιμάρα δεν είναι Ελληνική Μειονότητα», κλπ

Έτσι από αλβανικής πλευράς φαίνεται ότι υπήρξε στόχος συνέχισης της πολιτικής που ξεκινάει από το 1920. Τότε από το νεοσύστατο το Αλβανικό κράτος, η Χιμάρα αποσπάστηκε διοικητικά από τις υπόλοιπες περιοχές με αμιγή ελληνικό πληθυσμό. Το 1935 μετά από το δικαστήριο της Χάγης για το σχολικό ζήτημα η Χιμάρα ενοποιείται με την υπόλοιπη κατάσταση του βορειηπειρωτικού πληθυσμού μόνο όσον αφορά τα εκπαιδευτικά, για να έρθει το 1946 όπου οι μεθοδεύσεις του Χότζα την απομάκρυναν προς όλες τις κατευθύνσεις και από την τυπικά αναγνωρισμένη Ε. Μειονότητα στις περιοχές Αγίων Σαράντα, Δελβίνου και Αργυρόκαστρο και από την Ελλάδα

Προς το σκοπό αυτό στην Αλβανία όλες αυτές τις μέρες κινητοποιήθηκαν όλα τα μέσα, παρά τις τριτοκοσμικές πραχτικές που ακολούθησαν όσον αφορά τις Ευρωπαϊκές αντιλήψεις περί εθνικών και μειονοτικών δικαιωμάτων.

### **ΕΛΛΑΔΑ : ΑΥΘΟΡΜΗΤΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΕΡΑΣΙΤΕΧΝΙΣΜΟΣ**

Από ελληνικής πλευράς, ωστόσο δεν υπάρχει επιμονή προς αναγνώριση από Αλβανικής πλευράς της ιστορικής και σύγχρονης πραγματικότητας που αναγκάζει την Αθήνα να διεκδικεί δικαιώματα για την Χιμάρα.

Είναι γεγονός ότι πέρα από δηλώσεις που επιβάλλουν οι καταστάσεις οι ελληνικές κυβερνήσεις δεν έχουν αποφασίσει να έχουν μια θέση και μια πολιτική όσον αφορά την Ε.Ε. Μειονότητα στην Αλβανία. Οι όλες καταστάσεις και η εξέλιξίς στα δέκα τελευταία χρόνια αντιμετωπίστηκαν ακριβώς με αυθορμητισμό, συναισθηματισμό και όταν βρίσκονταν σε αδιέξοδο.

Έτσι πριν να φθάσουμε στο δεύτερο γύρο των δημοτικών εκλογών του 2000, ο Μπερίσια από το 1992 και ιδιαίτερα το 1996, με την ανακατανομή των εκλογικών ζωνών, έκανε ώστε η Χιμάρα να χάσει την δυνατότητα να εκλέγει δικό της βουλευτή, Γεγονός που σημειώνεται στη Χιμάρα συνέχεια των μεθοδεύσεων του Χότζα. Επίσης τα τρία τελευταία χρόνια οι κάτοικοι της Χιμάρας διεκδίκησαν την επαναλειτουργία του ελληνικού σχολείου στη Χιμάρα, ενώ φέτος πραγματοποιήθηκε η νέα διοικητική διαίρεση της Αλβανίας με επόμενη φάση την ανασυγκρότηση των περιφερειών. Βάση του συντάγματος της Αλβανίας η Χιμάρα διακιούτα να ενσωματωθεί διοικητικά με τις υπόλοιπες περιοχές με ελληνικό πληθυσμό, οι οποίες κι αυτές με απόφαση της κυβέρνησης Μπερίσια είναι χωρισμένες σε άλλους τέσσερις νομούς, (Δέλβινο, Αγίους Σαράντα, Αργυρόκαστρο και Πρεμετής) και σε δύο περιφέρειες (

Αργυροκάστρου και Αυλώνας) ( Μια τέτοια διοικητική διάσπαση μειώνει την συνοχή της κοινότητας του Ελληνισμού της Αλβανίας και την εκλογική και πολιτική δυναμή τους.

Όμως σε όλα αυτά τα θέματα η Ελλάδα σημείωσε αποχή και δεν προσέφερε ποτέ μια σοβαρή στήριξη, χωρίς να προσθέσουμε εδώ την οικονομική, εκπαιδευτική, κλπ .

Και όταν η Αλβανία καλλιέργησε μια κατάσταση που θα ανατρέψει στο μέλλον κάθε παρόμοια προσπάθεια, η Ελλάδα επικαλέστηκε τον γνωστό αυθορμητισμό, για να αντιμετωπίσει το κλίμα και καταστάσεις που προμελετημένα καλλιεργεί η Αλβανική πλευρά, όπως και το 1993,1994, κλπ.

#### ΟΙ ΠΡΟΚΑΤΑΡΚΤΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ ΤΩΝ ΔΥΤΙΚΩΝ ΠΑΡΑΤΗΡΗΤΩΝ.

Μαζί με την καταγγελία για σοβαρές ανωμαλίες στο δεύτερο γύρο των δημοτικών εκλογών στην Χιμάρα, η προκαταρκτική έκθεση των επίσημων παρατηρητών του Συμβουλίου της Ευρώπης χρησιμοποιεί τον όρο «στη Χιμάρα όπου ζει ελληνόφωνη μειονότητα» Η διατύπωση αυτή, αν και όχι κατά πλήρες τρόπο, απομυθοποιεί την προπαγάνδα της αλβανικής πλευράς ότι «Η Ελλάδα διεκδικεί την Χιμάρα» και διευκρινίζει ότι πρόκειται για αναγνώριση από Αλβανικής πλευράς συμπαγούς Ελληνικής Μειονότητας και στην περιοχή της Χιμάρας. Το γεγονός σπάει επίσης τους αλβανικούς παραδοσιακούς ορισμούς περί Ελληνικής Μειονότητας στην Αλβανία σε γεωγραφικές περιοχές καθορισμένες αυθαίρετως από το καθεστώς Χότζα, που δεν περιλαμβάνουν όμως την Χιμάρα.

#### ΜΕΛΙΟΣ – ΟΜΟΝΟΙΑ ΞΑΝΑ ΣΕ ΔΙΑΣΤΑΣΗ.

Ύστερα από δυο μέρες εμφανίστηκε χθες στα Αλβανικά ΜΜΕ και ο πρόεδρος του Κόμματος της ΕΑΔ Βασίλης Μέλιος ο οποίος άφησε εμμέσως πλην σαφώς να εννοηθεί ότι αναγνωρίζει το εκλογικό αποτέλεσμα της Κυριακής στη Χιμάρα. Όσον αφορά την νοθεία και την βία στη Χιμάρα είπε απλώς ότι « Για όσα συνέβησαν στη Χιμάρα ευθύνεται το Σοσιαλιστικό Κόμμα»

Η θέση αυτή θέτει τον Μέλιο σε διάσταση σε σχέση με τις θέσεις της ΟΜΟΝΟΙΑΣ, η οποία θεωρεί το εκλογικό αποτέλεσμα «προϊόν της εκτεταμένης νοθείας και βίας».

Η κίνηση Μέλιο σχετίζεται ασφαλώς με την μελλοντική τύχη του στον κυβερνητικό συνασπισμό και πιο απώτερα στη Βουλή.

Όστόσο όμως στο εσωτερικό της ΕΑΔ παρατηρούνται τις τελευταίες ώρες εσωκομματικές διεργασίες που βάζουν στην γωνία τον Μέλιο. Όλα τα στελέχη που μέχρι χθές ήταν δίπλα του ξεσηκώθηκαν σε ανταρσία. Μάλιστα υπάρχουν πληροφορίες που λένε ότι τα μέλη του Συμβουλίου του Κόμματος συγκεντρώνουν υπογραφές για να ζητήσουν ψήφο εμπιστοσύνης του προέδρου.

#### ΑΝΑΜΕΝΟΜΕΝΟ ΕΠΕΙΣΟΔΙΟ

Το επεισόδιο της δευτέρας με τον 16-χρονο υιό του υποψήφιου δημάρχου της ΟΜΟΝΟΙΑΣ, Βασίλη Μπολάνου, επιβεβαίωσε τους φόβους ότι κρίκοι του αλβανικού κράτους και παρακράτους θα προβούν σε προκλητικές ενέργειες βίας και εκφοβισμού.

Ο άγριος ξυλοδαρμός κατά του υιού του Μπολάνου κάνει τους χιμαριώτες ενσυνείδητους ότι έχουν να αντιμετωπίσουν και στο μέλλον παρόμοια φαινόμενα και ταυτόχρονα προσεκτικούς για να μην είναι θύματα προβοκάτσιας.

Όμως και η Αλβανική αστυνομία πήρε το μήνυμα ότι οι Χιμαριώτες δεν θα επιτρέψουν να ποδοπατηθούν. ΤΕΛΟΣ

## ΝΟΘΕΙΑ ΚΑΙ ΣΤΟ ΦΟΙΝΙΚΙ

«Το Σοσιαλιστικό Κόμμα κέρδισε τον έπαρχο στην κοινότητα του Φοινικιού, νομού Δελβίνου με αμιγή ελληνικό πληθυσμό, μόνο με νοθεία» δήλωσε ο Βουλευτής της ΕΑΔ Ζήσος Λούτσης, ο οποίος προσθέτει ότι το αποτέλεσμα θα κριθεί μέσω δικαστικής οδού»

Ο Κύριος Λούτσης αναφέρει ότι στο εκλογικό κέντρο του Σιγιάνη βρέθηκαν 7 ψηφοδέλτια περισσότερα από τους εκλογικούς καταλόγους, ενώ τρία πραχτικά φέρουν τις ίδιες υπογραφές. Ο κύριος Λούτσης πρόσθεσε ακόμα ότι υπέβαλε τις καταγγελίες τους στους ξένους παρατηρητές και στα αρμόδια όργανα ενώ σήμερα θα απευθυνθεί και στο δικαστήριο. ΤΕΛΟΣ

Υπόψιν κυρίου Ν. Μελέτη / από Π Μπάρκα Αργυρόκαστρο

## **Καταργούνται οι αναμεταδότες των ελληνικών καναλιών!**

**13.11.2000**

Πριν τρεις μήνες μεταφέραμε έντονη την ανησυχία ότι οι αναμεταδότες των ελληνικών καναλιών στην Αλβανία κινδυνεύουν να σταματήσουν την λειτουργία τους. Σήμερα στην πράξη, 20 από τους 26 αναμεταδότες ελληνικών καναλιών στην Αλβανία δεν λειτουργούν. Μεταξύ αυτών και ο αναμεταδότης της NET στην Αλβανική πρωτεύουσα τα Τίρανα.

Αν για τους υπόλοιπους η διακοπή λειτουργίας οφείλεται κυρίως στις βλάβες, η διακοπή λειτουργίας του αναμεταδότη της NET στα Τίρανα οφείλεται στην βούληση των αρμόδιων αλβανικών αρχών.

Για τους υπόλοιπους αναμεταδότες, ο μοναδικός συντηρητής Γιώργος Γιοβάνης, δηλώνει ότι «δεν έχει καμιά δυνατότητα συντήρησής τους». Επί ένα χρόνο δεν του προσφέρεται κανένας οικονομικός πόρος για την εξασφάλιση ανταλλακτικών και για την γενικότερη συντήρησή τους.

Οι είκοσι έξι αναμεταδότες επεκτείνονται σε επτά νομούς του Νότου της Αλβανίας, όπως στο Αργυρόκαστρο, Δέλβινο, Αγίους Σαράντα, Τεπελένι, Πρεμετή, Σκραπάρι και Ερσέκα. Αναμεταδίδονταν κυρίως τα κρατικά ελληνικά κανάλια ΕΡΤ και ΝΕΤ, αλλά και ιδιωτικά, όπως το ΜΕΓΑ και ΑΝΤ-1.

Η εγκατάστασή τους άρχισε από το 1991 και παρακολουθούνταν με ικανοποίηση όχι μόνο από τους Έλληνες αλλά και από τους Αλβανούς στις προαναφερόμενες περιοχές γι' αυτό και θεωρούνταν ως οι καλύτεροι πρεσβευτές για την Ελλάδα.

Νομικά την ευθύνη για τους αναμεταδότες των ελληνικών καναλιών είχαν οι δήμοι και οι κοινότητες. Στην ουσία φρόντιζε το Γενικό Προξενείο της Ελλάδας στο Αργυρόκαστρο και η Διοίκηση της ΕΡΤ.

«Κατά περιεργο τρόπο όμως, αναφέρει ο μέχρι τώρα συντηρητής τους κ. Γιοβάνης, - για τους 26 αναμεταδότες των ελληνικών καναλιών στην Αλβανία τον τελευταίο χρόνο δεν φροντίζει κανείς». «Οι βλάβες, η υγρασία και οι κλοπές, προσθέτει, καταστρέφουν εκτός των άλλων μια επένδυση που ξεπερνάει τα εκατό εκατομμύρια δραχμές».

Όσοι οι νέες σχετικές νομικές ρυθμίσεις στην Αλβανία μεταφέρουν τις αρμοδιότητες νομικής κάλυψης των τηλεοπτικών αναμεταδοτών από την τοπική διοίκηση σε ιδιωτικούς φορείς. Η πραχτική αυτή εφαρμόζεται σταδιακά για τους αναμεταδότες ιταλικών, τουρκικών, γερμανικών γαλλικών κλπ, τηλεοπτικών καναλιών, που λειτουργούν στη χώρα. Δεν φροντίζει όμως κανένας παράγοντας από πλευράς Ελλάδας για τους ελληνικούς πομπούς

Εντωμεταξύ οι αρμόδιες Αλβανικές αρχές διέκοψαν εκ' νέου την λειτουργία του αναμεταδότη της ΝΕΤ στην Αλβανική πρωτεύουσα στα Τίρανα. Ύστερα από ένα χρόνο παλινδρομήσεις ο αναμεταδότης της ΝΕΤ επαναλειτούργησε τον τρέχον Σεπτέμβρη στα Τίρανα. Αυτή τη φορά, δεν λειτούργησε για λίγες ώρες, όπως πριν από ένα χρόνο, αλλά για μερικές βδομάδες. Η λειτουργία του σταμάτησε λίγες μέρες μετά από τον δεύτερο γύρω των δημοτικών εκλογών στη Χιμάρα. Συγκεκριμένα όταν στον Αλβανικό τύπο εμφανίστηκαν δημοσιεύματα που ισχυρίζονταν ότι ο αναμεταδότης της κρατικής Αλβανικής τηλεόρασης στον Παντοκράτορα της Κέρκυρας δεν

λειτουργούσε. (Στην ουσία ο συγκεκριμένος αναμεταδότης δεν λάβαινε σήμα λόγω της δυσλειτουργίας των αλβανικών πομπών )

Οι αλβανικές αρχές, σύμφωνα με τον ακόλουθο τύπου της Πρεσβείας της Ελλάδας στα Τίρανα, Ευθύμιο Αραβαντινό, δεν δίνουν συγκεκριμένες εξηγήσεις για τους λόγους διακοπής του αναμεταδότη του μόνου ελληνικού καναλιού στην Αλβανική Πρωτεύουσα, την στιγμή που δεν αντιμετωπίζουν κανένα πρόβλημα κανένας από τους περίπου 15 αναμεταδότες ιταλικών γαλλικών, τουρκικών και λοιπών καναλιών .

ΤΕΛΟΣ

Υπόψιν κυρίου Γ. Χαρβαλιά, Ν.Μελέτη/ από Π. Μπάρκα/ Αργυρόκαστρο  
επείγον

### **Ένοπλες συγκρούσεις διαδηλωτών αστυνομίας στο προπύργιο του Μπερίσια, την ημέρα της εθνικής εορτής της χώρας.**

**28.11.2000**

Νεκροί και τραυματίες στη βόρεια πόλη Τροπόγια της Αλβανίας, αμαύρωσαν την ημέρα της ανεξαρτησίας της χώρας.

Όλα άρχισαν στις 14 η ώρα Ελλάδας όταν διαδηλωτές, μεταξύ των οποίων και ένοπλοι, οπαδοί του Δ. Κόμματος, οι οποίοι επέλεξαν την ημέρα εθνικής γιορτής για να διαμαρτυρηθούν για την καλπονοθεία στις δημοτικές εκλογές του προηγούμενου Οκτωβρίου, επετέθησαν πρώτα στο κτίριο του δικαστηρίου της πόλης και στη συνέχεια κατά της αστυνομίας. Ακολούθησε ανταλλαγή πυρρός μεταξύ διαδηλωτών και αστυνομίας με αποτέλεσμα να υπάρχουν νεκροί και τραυματίες από τις δυο πλευρές. Ο αριθμός των νεκρών, σύμφωνα με δημοσιογραφικές πληροφορίες ανέρχεται σε οχτώ άτομα. Προς την Τροπόγια αναχώρησαν εσπευσμένα ενίσχυσεις από τα Τίρανα

Την ίδια ώρα στα Τίρανα η κυβέρνηση εγκατέλειψε τις εορταστικές εκδηλώσεις για να συνέλθει εκτάκτως. Στη συνέχεια ο ίδιος ο πρωθυπουργός της χώρας Ιλίρ Μέτα ανακοίνωσε στους δημοσιογράφους το γεγονός, πράγμα πρωτοφανές για τα αλβανικά δεδομένα.

Ο πρωθυπουργός Ιλίρ Μέτα απέδωσε άμεσα τις ευθύνες της επίθεσης στο Δημοκρατικό Κόμμα της αντιπολίτευσης το οποίο σήμερα την ημέρα εθνικής γιορτής στην Αλβανία είχε αναγγείλει συγκεντρώσεις διαμαρτυρίας για την καλπονοθεία, σύμφωνα με το Δ. Κόμμα, στις δημοτικές εκλογές της πρώτης και δέκατης πέμπτης Οκτωβρίου.

«Η επίθεση αυτή είτε ο κ. Μέτα, αποτελεί συνέχεια των αλληπάλληλων ανακοινώσεων συγκεκριμένης φατρίας εξτρεμιστών στην ηγεσία του Δ. Κόμματος ότι θα ανατρέψουν την εξουσία και με τη βία».

Ο πρωθυπουργός Μέτα εξέφρασε την υποστήριξή του προς τις δυνάμεις της αστυνομίας, καθώς και την αποφασιστικότητα της κυβέρνησης «να υπερασπιστεί με κάθε μέσο τα κρατικά ιδρύματα, το συνταγματικό καθεστώς και την ελευθερία και την περιουσία των πολιτών».

Από την δική του πλευρά ο αρχηγός του Δ. Κόμματος, Σαλί Μπερίσια κατηγορήσε την αστυνομία ότι προκάλεσε τους «ειρηνικούς» κατ'αυτόν διαδηλωτές και ότι όλα έγιναν σύμφωνα με « προμελετημένη σφαγή» από μέρος της κυβέρνησης.

Μετά από την σύσκεψη της κυβέρνησης, συνήλθαν εκτάκτως και τα κόμματα που αποτελούν τον κυβερνητικό συνασπισμό για να εκφράσουν με την σειρά τους την υποστήριξη προς την κυβέρνηση.

Νεότερες πληροφορίες από την Τροπόγια αναφέρουν ότι η κατάσταση στην πόλη είναι υπό τον έλεγχο της αστυνομίας και ότι οι ένοπλοι διαδηλωτές τράπηκαν σε φυγή και μερικοί άλλοι παραδόθηκαν .

ΤΕΛΟΣ

## **Υπόψη κυρίου Χαρβαλιά ή κυρίου Μελέτη από Π΄. Μπάρκα**

### **Νόμος για την απογραφή του πληθυσμού και οι προβληματισμοί του Βορειοηπειρωτικού Ελληνισμού**

**14.12.2000**

Συμπληρώθηκαν δυο βδομάδες από τότε που είναι σε ισχύ ο νόμος για την απογραφή του πληθυσμού στην Αλβανία.

Ο νόμος καθορίζει την 31<sup>η</sup> Μαρτίου του 2001 ως ημερομηνία της απογραφή του πληθυσμού στη χώρα, μια διαδικασία η οποία θα συνεχιστεί και κατά την διάρκεια του Απρίλη της ίδιας χρονιάς. Η διαδικασία απογραφής θα διοργανωθεί και εκτελεστεί από το Ίδρυμα Στατιστικών της χώρας (INSTAT), υπό την επίβλεψη της Κεντρικής Επιτροπής της Απογραφής. Της εν΄ λόγω Επιτροπής ηγείται η αντιπρόεδρος της Κυβέρνησης και αποτελείται από 20 μέλη, ανώτατα στελέχη κεντρικών κρατικών ιδρυμάτων, μεταξύ των οποίων 11 υπουργοί. Σε όλη τη χώρα θα λειτουργούν υποεπιτροπές στις περιφέρειες, δήμους και κοινότητες, την σύνθεση των οποίων εγκρίνει το Υπουργικό Συμβούλιο

Σύμφωνα με τον νυν νόμο θα συμπεριληφθούν στην απογραφή οι Αλβανοί πολίτες οι οποίοι την ημέρα της απογραφής βρίσκονται στη χώρα, καθώς και τα άτομα τα οποία βρίσκονται στο εξωτερικό για λιγότερο από ένα χρόνο.

Στο σημείο αυτό να σημειώσουμε ότι η απογραφή του πληθυσμού αποτελεί πάγιο αίτημα της οργάνωσης των Ελλήνων της Αλβανίας, ΟΜΟΝΟΙΑ και θεωρείται από τους Έλληνες της Αλβανίας με ιδιαίτερη σημασία για την Εθνική Ελληνική Μειονότητα στην Αλβανία, αφού σε όλη την ιστορική διάρκεια ύπαρξής της ως Εθνική Μειονότητα δεν έχει πραγματοποιηθεί μια απογραφή πληθυσμού στην Αλβανία που να αποδίδει με ακρίβεια τον πραγματικό αριθμό των Ελλήνων στην χώρα.

Όμως, σύμφωνα με Έλληνες της Αλβανίας εμπειρογνώμονες και ο νυν νόμος, δεν εγγυάται την απόδοση των ρεαλιστικών αριθμών των Ελλήνων της Αλβανίας. Μάλιστα δεν σέβεται, αναφέρουν, ούτε τις αρχές του συντάγματος της χώρας, ούτε και των διεθνών συμβάσεων υπογεγραμμένων από την αλβανική κυβέρνηση και κράτος.

Έτσι, όσον αφορά τα στοιχεία προσωπικής ταυτότητας, ο νόμος δεν περιλαμβάνει ούτε την εθνικότητα άσε μετά το θρήσκευμα. Ταυτόχρονα εξουσιοδοτεί το Ίδρυμα Στατιστικών να επιλέξει την μέθοδο απογραφής και την σύνταξη του ερωτηματολογίου.

Ο νόμος προβλέπει επίσης ώστε «Τα συγκεντρωμένα στοιχεία για στατιστικούς λόγους, μετά από τεχνικούς ελέγχους, όσον αφορά την ακρίβεια και την σταθερότητα τους, μετατρέπονται σε ανώνυμα στοιχεία μέσω διαγραφής των προσωπικών στοιχείων από τους ηλεκτρονικούς φακέλους». (άρθρο 9, παράγραφος c)

Τα πράγματα γίνονται πιο δύσκολα αν έχει κανείς υπόψη του το Σύνταγμα της Αλβανίας, το οποίο όχι μόνο δεν σέβεται την αρχή της ελευθερίας αυτοπροσδιορισμού ως μέλη μιας εθνικής κοινότητας, αλλά υπογραμμίζει την αρχή των αναγνωρισμένων από το Αλβανικό κράτος, μελών της.



«Τα άτομα που ανήκουν σε εθνικές μειονότητες ασκούν σε πλήρη ισοτιμία έναντι του νόμου τα δικαιώματα και τις ελευθερίες τους», αναφέρει συγκεκριμένα το άρθρο 20, πρώτη παράγραφος του Αλβανικού Συντάγματος. Το γεγονός σημαίνει π.χ ότι οι Έλληνες κάτοικοι της Χιμάρας να μη έχουν το δικαίωμα να δηλώσουν ελληνική εθνικότητα, όπως και όλοι εκείνοι που για διάφορους λόγους έχουν χάσει επίσημα την αναγνώριση της ελληνικής ιθαγένειας και το Αλβανικό κράτος δεν επιτρέπει την επανάκτησή της, ακόμα και σε μέλη της ίδιας οικογένειας.

Το νομικό αυτό πλαίσιο, σημειώνουν οι Έλληνες της Αλβανίας εμπειρογνώμονες, μπορεί να οδηγήσει στο αυθαίρετο νούμερο της απογραφής του 1979, των 64 χιλιάδων Ελλήνων στην Αλβανία.

Μια όμως δημογραφική ιστορική παρακολούθηση του ελληνικού στοιχείου στην περιοχή αποκαλύπτει την αυθαιρεσία αυτή.

Έτσι στα στοιχεία που φέρει στη δημοσιότητα το Γενικό Στρατηγείο του Ελληνικού Στρατού, το 1913, (τα οποία ταυτίζονται σχεδόν με τα νούμερα της τουρκοκρατίας), μιλούν ότι το ελληνικό στοιχείο εντός των σημερινών συνόρων του αλβανικού κράτους στις περιοχές στο Νότο της χώρας, αποτελούσε το 55 % του συνολικού πληθυσμού, ή 66.870 Έλληνες στο σύνολο 120.370 κατοίκων (Διοικητικές διαιρέσεις Κορυτσάς και Αργυροκάστρου). Μια αργότερη απογραφή επί βασιλείας του Ζώγκου έδινε επίσης ένα παρόμοιο νούμερο. Το ίδιο νούμερο όμως με το 1913 μας δίνει και η απογραφή του 1979. Εκείνο που προκύπτει κατά τα νούμερα αυτά είναι ότι ενώ ο αλβανικός πληθυσμός στην περίοδο 1944 –1979 αυξήθηκε κατά δύομισι φορές, ο αριθμός των ελλήνων της Αλβανίας έμεινε σταθερός. (Αναφέρουμε την περίοδο 1944-79 διότι τα χρόνια αυτά κανείς δεν μπορούσε να φύγει στο εξωτερικό της χώρας.) Σύμφωνα με την λογική αυτή, προκύπτει ότι επί 65 χρόνια ο ελληνικός πληθυσμός στην Αλβανία δεν αυξήθηκε ούτε με μερικές χιλιάδες.

Όμως στατιστικά στοιχεία του νομού Αργυροκάστρου, όπου μένει ένα κομμάτι αμιγούς ελληνικού πληθυσμού, αποδεικνύουν ότι κατά την περίοδο 1955-1975, ενώ ο αλβανικός πληθυσμός στον ίδιο νομό αυξήθηκε κατά 47 τοις εκατό, ο αριθμός των ελλήνων αυξήθηκε κατά 41 τοις εκατό.

Τα στοιχεία λοιπόν, δικαιώνουν τις επιφυλάξεις των Ελλήνων της Αλβανίας εμπειρογνώμωνων, οι οποίοι ταυτόχρονα κρούουν τον κώδωνα κινδύνου για ανεπανόρθωτα λάθη. ΤΕΛΟΣ

Υπόψιν κυρού Γ. Χαρβαλιά, από Π. Μπάρκα.

## **Δέκατη επέτειο ίδρυσης της ΟΜΟΝΟΙΑΣ**

**11.01.2001**

Την δέκατη επέτειο της ίδρυσής της γιόρτασε σήμερα η Πολιτική Οργάνωση της Εθνικής Ελληνικής Μειονότητας στην Αλβανία, ΟΜΟΝΟΙΑ.

Στο κεφαλοχώρι της περιοχής της Κάτω Δρόπολης νομού Αργυροκάστρου, τη Δερβιτσιάνη, όπου στις 11 Γενάρη 1991 ιδρύθηκε η ΟΜΟΝΟΙΑ, συγκεντρώθηκαν σήμερα, πρώην και νυν στελέχη της οργάνωσης, εκπρόσωποι των Ελλήνων από τις περιοχές με αμιγή ελληνικό πληθυσμό, καθώς και από την Κορυτσά, την Χιμάρα και όλη την Αλβανική επικράτεια, μαθητές σχολείων, φοιτητές και απλοί Έλληνες.

Τίμησαν με την παρουσία τους ο Πρέσβης της Ελλάδας στα Τίρανα κ. Δημήτρης Ηλιόπουλος και ο Γενικός Πρόξενος της Ελλάδας στο Αργυρόκαστρο Γιάννης Πεδιώτης.

Η ΟΜΟΝΟΙΑ ως πολιτικός φορέας, είναι από τα πρώτα πολιτικά σχήματα που ιδρύθηκαν στην Αλβανία μετά την ελευθερία του πολυκομματισμού στα μέσα του Δεκέμβρη του 1990. Στις πρώτες πλουραλιστικές εκλογές του Μάρτη του 1991 έβγαλε πέντε βουλευτές και ήταν η Τρίτη πολιτική δύναμη στην Αλβανική Βουλή.

Με τον εκλογικό νόμο του Φλεβάρη του 1992, η Αλβανική Βουλή απέκλεισε στην ΟΜΟΝΟΙΑ το δικαίωμα να είναι εκλογικός φορέας, αναγκάζοντας τους Έλληνες της Αλβανίας να κατεβούν στις εκλογές του Μάρτη του 1992 μέσω του νεοσύστατου κόμματος της Ένωσης Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων και να αντιπροσωπευτούν στην Αλβανική Βουλή με δύο βουλευτές. Στις δημοτικές εκλογές του Ιουλίου του 1992, η ΟΜΟΝΟΙΑ μέσω του Κόμματος των Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων έκλεξε εκτός από τους οκτώ κοινοτάρχες στις περιοχές με αμιγή ελληνικό πληθυσμό και τους νομάρχες στους νομούς Αργυροκάστρου Δελβίνου και Αγίων Σαράντα καθώς και τους δήμαρχους των πόλεων Αγίων Σαράντα και Χιμάρας.

Το 1996, όμως η εκλογική δύναμη του συνδυασμού ΟΜΟΝΟΙΑΣ – ΕΑΔ μειώνεται. Στις βουλευτικές εκλογές του Μαΐου του 1996 πετυχαίνει ξανά δύο βουλευτές, όμως στις δημοτικές της ίδιας χρονιάς εκλέγει μόνο ένα νομάρχη, αυτό του Αργυροκάστρου και τους οκτώ κοινοτάρχες.

Στις γενικές εκλογές του Ιουνίου του 1997, σε συνεργασία με το Σοσιαλιστικό Κόμμα ο Συνδυασμός ΕΑΔ – ΟΜΟΝΟΙΑ βγάζει τέσσερις βουλευτές. Χάνει όμως ο υποψήφιος του εν'λόγω συνδυασμού σε μια από τις δύο εκλογικές περιφέρειες με αμιγή ελληνικό στοιχείο.

Στις δημοτικές εκλογές του Οκτωβρίου 2000, η εκλογική δύναμη του συνδυασμού ΟΜΟΝΟΙΑ - ΕΑΔ μειώνεται αισθητά. Στις περιοχές με αμιγή ελληνικό πληθυσμό πετυχαίνει μόνο έξι κοινοτάρχες δύο από τους ήταν κοινές υποψηφιότητες με το Σοσιαλιστικό Κόμμα από οκτώ συνολικά κοινότητες. Ταυτόχρονα μοιράζεται στο πενήντα τοις εκατό με το Σοσιαλιστικό Κόμμα Αλβανίας τους συμβούλους των ελληνικών κοινοτήτων.

Ωστόσο η καλπονοθεία και γενικώς τα επεισόδια στις εκλογές για το δήμο της Χιμάρας, απέδειξαν την σκληρότητα με την οποία τα αλβανικά πολιτικά κόμματα και ο κρατικός και ο εκλογικός μηχανισμός αντιμετωπίζουν τα εκλογικά δικαιώματα των Ελλήνων της Αλβανίας.

Εντωμεταξύ στην δεκάχρονη πορεία της ΟΜΟΝΟΙΑΣ διαπιστώνεται έντονη η τάση αποκλεισμού και παραγκωνισμού των στελεχών της . Έτσι στις αρχαιρεσίες για τα ηγετικά όργανα της ΟΜΟΝΟΙΑΣ τον προηγούμενο Δεκέμβρη οι τρεις προηγούμενοι πρόεδροι ή δεν έβαλαν υποψηφιότητα , ή δεν εκλέγηκαν στο ανώτερο 45-μελές όργανο της Οργάνωσης, το Γενικό Συμβούλιο. Το ίδιο και ο πρώην αντιπρόεδρος και πολιτικός γραμματέας της ΟΜΟΝΟΙΑΣ, τέσσερις από τους επτά πρώην βουλευτές της, πέντε από τους οκτώ κοινοτάρχες , καθώς και πρώην δήμαρχοι και νομάρχες κλπ

**Υπ' όψιν κ. Χαρβαλιά από Π. Μπάρκα Αρ/στρο**

**«Ο καρκίνος στο Κοσσυφοπέδιο και ... το απεμπλουτισμένο ουράνιο»,**

**12.01.2001**

Υπό τον τίτλο αυτό η αλβανική εφημερίδα, «Ρεπουμπλίκα», είναι η πρώτη η οποία ως αλβανικό ΜΜΕ φέρνει στην επικαιρότητα το πολυσυζητημένο θέμα του συνδρόμου των Βαλκανίων .

Στο σημερινό της φύλλο η εφημερίδα σημειώνει ότι κατά το 2000 στο ογκολογικό νοσοκομείο Τιράνων, το μόνο ειδικευμένο στη χώρα, εισήχθησαν 255 κοσοβάρτοι καρκινοπαθείς, έναντι 1500 απ' όλες τις περιοχές της Αλβανίας. ( Η εφημερίδα αναφέρει μόνο τον αριθμό των κοσοβάρτων ασθενών στο νοσοκομείο Τιράνων και όχι αυτούς που νοσηλεύονται σε άλλες χώρες)

Ωστόσο τις πρώτες δέκα μέρες του 2001 στις κλινικές του ίδιου νοσοκομείου εισήχθησαν 14 Κοσοβάρτοι καρκινοπαθείς. Από τους 55 ασθενείς με καρκίνο από το Κοσσυφοπέδιο που βρίσκονται στο νοσοκομείο οι 15 πάσχουν από λευχαιμία .

Οι ερωτηθέντες από την εφημερίδα γιατροί του ογκολογικού Τιράνων ενώ δεν αποκλείουν το ενδεχόμενο πρόκλησης καρκίνου από το απεμπλουτισμένο ουράνιο, σημειώνουν ότι δεν πιστεύουν ότι αποτελεί την βασική αιτία πρόκλησης του καρκίνου. «Μπορεί να είναι μια αιτία το απεμπλουτισμένο ουράνιο για το οποίο γίνεται θόρυβος στο Κοσσυφοπέδιο, αλλά δεν μπορεί να εξακριβωθεί», - επικαλείται η εφημερίδα τον ακτινολόγο ιατρό του ίδιου νοσοκομείου Βασίλη Παπαβαγγέλη,. Το ουράνιο προκαλεί καρκίνο, αλλά όχι τόσο σύντομα. Ως βασική αιτία του καρκίνου στους κοσοβάρτους, πρέπει να θεωρηθεί το άγχος. Η μεταπολεμική περίοδος έχει ως επακόλουθο ασθενείς με καρκίνο ή με λευχαιμία»

Γεγονός είναι επίσης ότι προς το παρόν από τα επίσημα Τίρανα δεν υπάρχει καμιά αντίδραση ούτε σε σχέση με το σύνδρομο των Βαλκανίων, ούτε με τα ανεβασμένα νούμερα καρκινοπαθών από το Κοσσυφοπέδιο.

Ωστόσο ο Βρένος Χόνταϊ που ηγείται της υγειονομικής υπηρεσίας στο Αλβανικό Υπουργείο Αμύνης, τον οποίο επικαλείται η εφημερίδα ALBANIA, αναφέρει ότι «κανένα από τα μέλη της αλβανικής ειρηνευτικής δύναμης στη Βοσνία δεν υποφέρει από το « σύνδρομο των Βαλκανίων» ή από οποιαδήποτε άλλη ασθένεια». Η Αλβανία έχει στείλει κατά καιρούς στη Βοσνία οκτώ λόχους..

Υπόψιν κ. Χαρβαλιά από Π. Μπάρκα Αρ/στρο

### **Οι βανδαλισμοί της νύχτας στο σχολείο των Βρυσσερών αφήνουν χωρίς μάθημα τους 100 Έλληνες μαθητές.**

**17.01.2001**

Οι βανδαλισμοί που πραγματοποίησαν άγνωστοι χθες την νύχτα στο ελληνικό σχολείο των Βρυσσερών, κέντρο της περιοχής της Πάνω Δρόπολης νομού Αργυροκάστρου, άφησαν χωρίς μάθημα τους εκατό μαθητές και αναστάτωσε τους Έλληνες της περιοχής.

Χθες την νύχτα άγνωστοι μπήκαν στο σχολείο και με ιδιαίτερη μανία κατάστρεψαν τα πάντα. Πυρπόλησαν βιβλία και θρανία, γκρέμισαν ταβάνια, έσπασαν πόρτες και παράθυρα, κλπ.

Προς το παρόν κανείς δεν γνωρίζει τους δράστες και τους λόγους του άγριου αυτού βανδαλισμού. Πριν από τρεις μέρες είχε επιχειρηθεί το ίδιο στο σχολείο των Βρυσσερών, όμως οι κακοποιοί για άγνωστους επίσης λόγους, δεν ολοκλήρωσαν το έργο τους.

Το σχολείο των Βρυσσερών στεγάζει μαθητές από πέντε χωριά. Ωστόσο ήταν ένα από τα καλύτερα συντηρημένα μεταξύ των ελληνικών σχολείων στους τρεις νομούς: Αργυροκάστρου, Δελβίνου και Αγίων Σαράντα. Πριν δυο χρόνια το σχολείο επισκευάστηκε ριζικά.

Εντωμεταξύ, με την πρωτοβουλία των δασκάλων, της τοπικής διοίκησης και λοιπών Ελλήνων, ανθρώπων της τέχνης και γραμμάτων, είχε μετατραπεί σε κέντρο εκδηλώσεων αφιερωμένες σε γνωστές προσωπικότητες του Ελληνισμού της Αλβανίας.

Γνωρίζοντας εντούτοις την κατάσταση των ελληνικών σχολείων στην Αλβανία με σημαντικές ελλείψεις σε βιβλία, εποπτικά μέσα, προσωπικό και με κτιριακές εγκαταστάσεις οι οποίες πολλές φορές δεν θυμίζουν σχολεία, γίνεται εύκολα αποδεχτή η άποψη του κοινοτάρχη της περιοχής της Πάνω Δρόπολης Παναγιώτη Λιούλιο, ότι «οι βανδαλισμοί στο σχολείο που ενέπνεε μια σχετική αισιοδοξία για το μέλλον της παιδείας στην Ε. Ε. Μειονότητα, αποτελούν ένα αρνητικό κλίμα για τους εναπομείναντες Έλληνες μαθητές και δασκάλους»

ΤΕΛΟΣ

## Υπόψη κ. Γιώργου Χαρβαλιά από Π Μπάρκα Αρ/στρο

### Πρωτόγονες χειρουργικές επεμβάσεις σε ελληνόπουλα στο νοσοκομείο Αργυροκάστρου. Αγνοείται η τύχη τους... Η Ελλάδα αρνείται να τους προσφέρει νοσηλεία

23.01.2001

Δυο παιδάκια ένα 12 και το άλλο 10 χρόνων, το πρώτο ελληνικής και το δεύτερο ελληνοβλαχικής καταγωγής, αντιμετωπίζουν σοβαρά προβλήματα υγείας στο νοσοκομείο Αργυροκάστρου, με κίνδυνο να χάσουν την ζωή τους. Εισαχθήκανε στο νοσοκομείο τη Δευτέρα, το πρώτο με ακατάσχετη εσωτερική αιμορραγία και το δεύτερο με ευρύτατη εστία ποιόν στους άνω αναπνευστικούς οδούς.

Οι ιατροί του νοσοκομείου Αργυροκάστρου κάποια στιγμή παραδόθηκαν. Στις συνθήκες του νοσοκομείου τους οι έκτακτες αυτές περιπτώσεις δεν μπορούν να αντιμετωπιστούν.

Επειδή όμως δεν μπόρεσαν να συμβιβαστούν με το σίγουρο θάνατο του 10-χρονου ελληνοβλαχου Ανέστη Σιούπουλη, οι Αλβανοί ιατροί πραγματοποίησαν σε πρωτόγονες συνθήκες χειρουργική επέμβαση για να οξυγονώσουν τους πνεύμονές του. Με εμπειρικούς τρόπους επίσης σταμάτησαν και την εσωτερική αιμορραγία στο 12 χρόνο ελληνόπουλο, Γιώργο Γκοτζιά. Δεν είναι όμως σε θέση να γνωρίζουν ούτε το αποτέλεσμα ούτε την παραπέρα πορεία της υγείας τους. Η λύση είναι τα νοσοκομεία της Ελλάδας. Όμως μια τέτοια λύση δεν προσφέρεται πλέον επί μερικούς μήνες.

Για να μεταβούν για θεραπεία στην Ελλάδα ασθενείς από Αλβανία χρειάζεται να δώσει το πράσινο φως ο ίδιος ο υπουργός υγείας της Ελλάδας, ύστερα από αίτημα του Αλβανού ομολόγου του και αφού εντός ενός έτους δεν έχει συμπληρωθεί ο αριθμός 500 Αλβανών ασθενών. Η πικρή πλευρά της ιστορίας είναι ότι από τη διαδικασία αυτή δεν εξαιρούνται ούτε οι ελληνικής καταγωγής Αλβανοί πολίτες, που αποφάσισαν να ζήσουν ακόμα στα πατρώα τους εδάφη στην Αλβανία.

Οι ιατροί στο νοσοκομείο Αργυροκάστρου, όπως και στα υπόλοιπα γειτονικά Αλβανικά νοσοκομεία, δεν αναλαμβάνουν την ευθύνη να απευθυνθούν στο Γενικό Προξενείο της Ελλάδας στο Αργυροκάστρο γιατί γνωρίζουν την απάντηση. Μια εντολή του Υπουργείου Υγείας της Ελλάδας έχει αφαιρέσει από το Προξενείο κάθε δυνατότητα να παραχωρεί διευκολύνσεις σε έκτακτα περιστατικά. Με τον ίδιο τρόπο αντιμετωπίζονται και εκείνοι που αποδεικνύουν ότι μπορούν να αντιμετωπίσουν με δικά τους έξοδα τα προβλήματα υγείας για τα οποία θέλουν να μεταβούν στην Ελλάδα.

Η ίδια εντολή υπάρχει και στο αστυνομικό τμήμα του ελληνικού τελωνείου της Κακαβιάς. Δεν έχει σημασία αν είσαι Έλληνας της Αλβανίας, ή Αλβανός πολίτης, δεν έχει σημασία αν πεθαίνεις εκείνη την ώρα, δεν έχει σημασία αν μπορείς να αντιμετωπίσεις με δικά σου έξοδα τα προβλήματα υγείας σου, ή ακόμα αν τα χαρτιά σου εισόδου στην Ελλάδα είναι εντάξει. Στο τελωνείο της Κακαβιάς δεν σου δίνουν δικαίωμα εισόδου σε περίπτωση που δηλώσεις, ή το πληροφορηθούν ότι πηγαίνεις στην Ελλάδα για προβλήματα υγείας.

Η νέα πραχτική που εφαρμόζεται από το προηγούμενο καλοκαίρι, όπου μαζί με τους στεγνούς καίγονται και οι χλωροί έχει κάνει να λησμονηθεί από τους Αλβανούς σε μεγάλο ποσοστό η ανυπολόγιστη συνεισφορά της Ελλάδας

στον υγειονομικό τομέα στην Αλβανία και οι χιλιάδες σωσμένες ζωές Αλβανών στα νοσοκομεία της Ελλάδας.

**Ωστόσο προκλητική είναι η εντολή του Υπουργείου υγείας της Ελλάδας προς τους Έλληνες της Αλβανίας που ζουν ακόμα στις εστίες τους. Γι' αυτούς οι αρμόδιες υπηρεσίες στις νομαρχίες στην Ελλάδα δεν χορηγούν βιβλιάρια υγείας, αν δεν ζουν, όχι τυπικά αλλά ουσιαστικά στην Ελλάδα. Αν έχει κανείς υπόψη το γεγονός ότι στην Αλβανία έχουν μείνει στην πλειοψηφία Έλληνες τρίτης ηλικίας, το υψηλό ποσοστό ασθενειών που αντιμετωπίζουν, και τις τρισάθλιες συνθήκες στα αλβανικά νοσοκομεία, όπως και τη θέση των Ελλήνων στην Αλβανική κοινωνία, θα δικαιολογήσει άμεσα την άποψη που επικρατεί μεταξύ των Ελλήνων της Αλβανίας ότι η απόφαση του Υπουργείου Υγείας της Ελλάδας για να μη προσφέρει δωρεάν ιατρική περίθαλψη για αυτούς που ζουν στην Αλβανία, συμβαδίζει με τις προθέσεις γνωστών αλβανικών κύκλων για την εκδίωξή τους από την Αλβανία.**

Ο Έλληνας Υπουργός Υγείας επισκεπτόμενος τον προηγούμενο Αύγουστο τα γραφεία της ΟΜΟΝΟΙΑΣ στο Αργυρόκαστρο, ζήτησε από τους Έλληνες βορειοηπειρώτες «τουλάχιστον τρεις μήνες πίστωση χρόνου» μέχρι την πλήρη ρύθμιση του θέματος.

Ωστόσο, περισσότερο προσβεβλημένοι νιώθουν οι Έλληνες που ζουν στην Αλβανία, όταν βλέπουν πως πολλοί Αλβανοί εξασφαλίζουν βιβλιάρια υγείας με την βοήθεια κυκλωμάτων συμπατριωτών τους στην Ελλάδα. Όταν επίσης γνωρίζουν ότι έναντι πληρωμής μπορεί κι αυτοί να το πετύχουν. ΤΕΛΟΣ

## Υπόψη κυρίου Χαρβαλιά/ από Π. Μπάρκα /

**Δεν έχει ποιος να τους κηδέψει, ετοιμάζουν οι ίδιοι τους τάφους τους**

**24.02.2001.**

Στο ελληνικό χωριό της Δρόβιανης νομού Δελβίνου ζουν 130 περίπου άτομα, όλα ηλικίας πάνω των 60 χρόνων από 600 άτομα πριν από το 1990. Επειδή όμως δεν έχει ποιος να κηδέψει τους νεκρούς, ετοιμάζουν μόνοι από πριν τους τάφους τους. Το χωριό Λευτεροχώρι στον ίδιο νομό μετά από δέκα χρόνια δεν θα υπάρχει λόγω φυσιολογικού θανάτου των κατοίκων του. Χωριά όπως του Μαυρόγερου στο Πωγώνι, Ραντάτι στη Ρίζα, Αργυροκάστρου έχουν ήδη σβήσει

Απαισιοδοξία για το μέλλον του Ελληνισμού στην Αλβανία, εμπνέουν τα δημογραφικά στοιχεία και στα δεκαεφτά ελληνικά χωριά της περιοχής Κάτω Δρόπολης στο νομό Αργυροκάστρου, η οποία θεωρείται η καλύτερη μεταξύ των περιοχών με Έλληνες στην Αλβανία.

Κατά το 2000 στο ληξιαρχείο της περιοχής δεν καταγράφηκε ούτε μια γέννηση παιδιού. Οι ρυθμοί αυτοί είναι σχεδόν οι ίδιοι τα τελευταία τρία χρόνια. Στο χωριό Γράψη, λόγου χάρη, το οποίο θεωρείται από τα πιο πυκνοκατοικημένα στην περιοχή τα τέσσερα τελευταία χρόνια δεν ήρθε στη ζωή κανένα παιδί.

Ωστόσο στα 17 χωριά της περιοχής κατά το 2000 πέθαναν 20 άτομα, τα περισσότερα της τρίτης ηλικίας. Η τρίτη ηλικία αποτελεί την συντριπτική πλειοψηφία των εναπομεινάντων Ελλήνων στην περιοχή, η οποία θεωρούνταν πριν δέκα χρόνια «το στολίδι της Αλβανίας».

Ο αριθμός των μαθητών μειώθηκε και στην περιοχή της Κάτω Δρόπολης κατά πέντε φορές φθάνοντας σήμερα τους περίπου 250 μαθητές συνολικά. Τέσσερα σχολεία από τα 17 έχουν κλείσει.

Το μέλλον για την παιδεία είναι ακόμα και πιο μουντό αφού στην έλλειψη μαθητών προστίθεται και η φυγή των δασκάλων. Η διακοπή τα δύο τελευταία χρόνια του επιδόματος των 25 χιλιάδων δραχμών το μήνα που έπαιρναν οι δάσκαλοι από την Ελλάδα, αφέραισε απ'αυτούς το οικονομικό κίνητρο να μείνουν στην Αλβανία. Ο μισθός του αλβανικό κράτους κυμαίνεται μεταξύ 35-40 χιλιάδων δραχμών.

Μια τέτοια εξέλιξη βάζει σε κίνδυνο και τις προσπάθειες που καταβάλλονται από τους Έλληνες να επιβιώσουν στο τόπο τους επενδύοντας κυρίως στον βιοτεχνικό και εμπορικό τομέα. Η λύση που επιλέγεται από αρκετούς Έλληνες μικροεπενδυτές είναι η μετοίκηση της οικογένειας στην Ελλάδα, κυρίως στα Ιωάννινα.

Ο κάμπος της περιοχής 50 χιλιάδων στρεμμάτων, από τους πιο γόνιμους σε όλο το νότο της Αλβανίας μένει ακαλλιέργητος.

Στην περιοχή ωστόσο φθάνουν καθημερινά τρία λεωφορεία τα οποία μεταφέρουν Αλβανούς εργάτες που εργάζονται στις δουλειές των Ελλήνων. Από τα 210 άτομα που εργάζονται στην ελληνική επιχείρηση METON A.E για την κατασκευή του δρόμου Κακαβιά – Αργυροκάστρου και διασχίζει την Κατω Δρόπολη, οι 170 είναι αλβανικής καταγωγής.

Η περιοχή της Κάτω Δρόπολης διακρίνονταν για την πληθώρα των στελεχών διαφόρων επαγγελματιών. Υπολογίζεται ώστε το 20 τοις εκατό των στελεχών στις κρατικές επιχειρήσεις της πόλης Αργυροκάστρου πριν από το



1990 ήταν απ΄αυτή την περιοχή, μη υπολογίζοντας τις δεκάδες άλλες στελεχών σε όλη τη χώρα.

Σήμερα σε όλη την περιοχή υπάρχει μόνο ένας γιατρός και ένας παπάς, ενώ τις διευθυντικές θέσεις και στις επιχειρήσεις των Ελλήνων Βορειοηπειρωτών στην ίδια την περιοχή της Κάτω Δρόπολης, ελέγχουν στελέχη αλβανικής καταγωγής.

**Υπόψιν κυρίου Χαρβαλιά/ από Π.Μπάρκα /**

**Να καταργηθεί η αλβανική υπηκοότητα στους Τσάμιδες ζητάει η  
οργάνωση «Τσαμερία».**

**24.02.2001**

Σε επιστολή της, ημερ 01.11.2000, προς τον αλβανό πρόεδρο της Δημοκρατίας, Ρετζέπ Μείντάνι, τον πρόεδρο της Βουλής Σκεντέρ Γκινούσι και τον πρωθυπουργό Ιλίρ Μέτα, η οργάνωση «Τσαμερία» ζητάει την ακύρωση του Διατάγματος του Προεδρείου της Αλβανικής Βουλής, αρ.1654, ημ. 19.04.1953 «για την χορήγηση αλβανικής υπηκοότητας στους Τσάμιδες που κατοικούν στην Λαϊκή Δημοκρατία της Αλβανίας».

Στις συνθήκες που το αλβανικό κράτος, κατά την ίδια οργάνωση δεν μπορεί να συμβάλλει στην επίλυση του αιτήματος των τσάμιδων για επιστροφή, σύμφωνα με τους ισχυρισμούς τους, στις περιουσίες τους στην Ελλάδα, το συγκεκριμένο μέτρο θεωρείται αποτελεσματικό προς την πραγματοποίηση των στόχων τους.

Σε συνέντευξη του σε σημερινό φύλλο της εφημερίδας “Koha Jonë ο πρόεδρος της οργάνωσης «Τσαμερία», Μπεντρί Μυφτάρι, πιστεύει ότι με την αφαίρεση της Αλβανικής υπηκοότητας οι τσάμιδες «θα αποκτήσουν αμέσως την ελληνική υπηκοότητα», την οποία κατήργησε με το προαναφερόμενο διάταγμα η κυβέρνηση του Ενβέρ Χότζα. Έτσι, ισχυρίζετε ο Μυφτάρι, «αποχτούμε το δικαίωμα να ζητήσουμε από την Ευρωπαϊκή Ένωση, την Ύπατη Αρμοστέα Προσφύγων στον ΟΕΕ και το Συμβούλιο της Ευρώπης, να θεωρηθούμε πρόσφυγες του δευτέρου παγκοσμίου πολέμου και να επιστρέψουμε στα εδάφη μας».

Αναφέρει ακόμα ότι αρκετοί τσάμιδες στην Αλβανία προμηθεύτηκαν στο αρμόδιο Αλβανικό υπουργείο, της Δημόσιας Τάξης, με αποδειχτικά, τα οποία, κατ’αυτόν «επιβεβαιώνουν την ελληνική υπηκοότητα των τσάμιδων στην Αλβανία».

Προς το παρόν η οργάνωση «Τσαμερία», δεν έχει λάβει ούτε αρνητική, ούτε θετική απάντηση. Σύμφωνα όμως με τον Μυφτάρι, σε περίπτωση που σε όλα τα στάδια της αλβανικής νομοθεσίας και αλβανικού κράτους δεν θα βρουν κατανόηση, «τότε θα αποταθούμε στο δικαστήριο του Στρασβούργου».

Από την δική του πλευρά ο Εισαγγελέας του Λαού (Ombudsman), απαντώντας σε έναν τσάμι, ο οποίος ζητάει την κατάργηση της αλβανικής υπηκοότητας και την αναγνώριση των περιουσιών του στο ελληνικό κράτος, αναφέρει ότι «αν εσείς δεν θέλετε την αλβανική υπηκοότητα μπορείτε να απευθυνθείτε προσωπικά στα αρμόδια όργανα, όπως μπορείτε να ζητήσετε την ελληνική υπηκοότητα απευθυνόμενος στα αρμόδια ελληνικά όργανα, όπως επίσης πρέπει να απευθυνθείτε στην ελληνική δικαιοσύνη για τις περιουσίες σας εκεί»

Ο Μυφτάρι πάντως, εξηγεί στην ίδια συνέντευξη ότι το συγκεκριμένο βήμα συσχετίζεται με τις εξελίξεις στο Κοσσυφοπέδιο « Σε περίπτωση που το Κοσσυφοπέδιο νικήσει, ισχυρίζεται ο Μυφτάρι, τότε ανοίγει και για μας το πράσινο φως». «Τώρα εμείς έχουμε το δρόμο ανοιχτό», προσθέτει, αφήνοντας να εννοηθεί ότι αν η Ελλάδα το επιβάλει κι οι τσάμιδες θα ακολουθήσουν την ταχτική των Κοσσοβάρων.

Ο πρόεδρος της «Τσαμερία» , πιστεύει ότι η Ελλάδα δεν θα κάνει το ίδιο λάθος όπως «η Σερβία να ανοίξει διενέξεις με όλον τον κόσμο, διότι μετά που να ξέρεις τι συμβαίνει». Έτσι με το σκεπτικό του Μυφτάρι, στην Ελλάδα συμφέρει «να πάρει εμάς εκεί».

Για την οργάνωση «Τσαμερία» , ο αριθμός των τσάμιδων ανέρχεται σε δυόμισι εκατομμύρια. Ενάμισι εκατομμύριο βρίσκεται στην Τουρκία, τριακόσιες χιλιάδες στην Αλβανία και τετρακόσιες χιλιάδες ανά τον κόσμο.

---

**Η ΟΜΟΝΟΙΑ καλεί σε αποχή τους Έλληνες από την απογραφή του πληθυσμού στη χώρα**

**24.03.2001.**

«Απέχουμε από την Απογραφή του Πληθυσμού». Αυτή είναι η τελευταία απόφαση του Γενικού Συμβουλίου της ΟΜΟΝΟΙΑΣ ως εκπρόσωπος της Εθνικής Ελληνικής Μειονότητας στην Αλβανία, σε σχέση με την γενική Απογραφή του Πληθυσμού και των Κατοικιών. Η απογραφή, σύμφωνα με τον νόμο της Αλβανικής Βουλής, αριθ. 8669, ημερ 26.10.2000, θεωρεί επίσημη ημερομηνία έναρξης την 31<sup>η</sup> Μαρτίου του 2001 και ημερομηνία λήξης την 30η Απριλίου τρέχοντος.

Η ΟΜΟΝΟΙΑ θεωρεί την πράξη αυτή της Αλβανικής κυβέρνησης «στατιστική γενοκτονία, εις βάρος του Ελληνισμού της Αλβανίας»

Οι λόγοι που επικαλείται η ΟΜΟΝΟΙΑ στην προσκλητήρια προς τους Έλληνες δήλωσή της για να απέχουν από την απογραφή (ημερ. 21.Μαρτίου 2001), είναι το γεγονός ότι «στο σχετικό ερωτηματολόγιο δεν συμπεριλαμβάνεται ερώτηση που να αφορά την εθνικότητα και το θρήσκευμα»

Η ΟΜΟΝΟΙΑ επισημαίνει ακόμα ότι από την ίδρυσή της έχει ζητήσει την εφαρμογή «μιας διαφανούς διαδικασίας απογραφής των μελών της Ελληνικής κοινότητας, με βάση την ελεύθερη βούληση και δήλωσή τους» Αυτό διότι, κατά την δήλωση του Γενικού Συμβουλίου της ΟΜΟΝΟΙΑΣ, όλες οι απογραφές του αιώνα στη χώρα έχουν πραγματοποιηθεί από μη δημοκρατικά καθεστώτα «που άλλωστε δεν έχουν κρύψει τους σκοπούς τους για τον βίαιο αφελληνισμό και πλασματική ελαχιστοποίηση του αριθμού των Ελλήνων που ζουν στις πατρογονικές τους εστίες».

Η ΟΜΟΝΟΙΑ υψώνει επίσης την φωνή της για το γεγονός ότι «η παρούσα απογραφή προετοιμάζεται πρόχειρα, με νομοθετικές ασάφειες και περιέχει πολλές αδιαφανείς στατιστικές μεθόδους»

Αναφέρει ταυτόχρονα ότι «Οι ανάλογες απογραφές σε χώρες της περιοχής με πολυεθνική σύνθεση του πληθυσμού τους, που είχαν στο παρελθόν ζήσει υπό ολοκληρωτικά καθεστώτα, έγιναν με την επίβλεψη διεθνών οργανισμών και συμπεριλάμβαναν τα στοιχεία για την εθνικότητα και το θρήσκευμα» Υπενθυμίζει στην Αλβανική κυβέρνηση τις πιέσεις της όσον αφορά την απογραφή του πληθυσμού στη FYROM.

Το θέμα ωστόσο μεταφέρθηκε χθες στην Ολομελή Συνεδρίαση της Αλβανικής Βουλής. Ο βουλευτής της ομογένειας Ζήσος Λούτσης, εν' ονόματι του Κόμματος Ένωσης Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων, ζήτησε να ενταχτούν στο ερωτηματολόγιο της απογραφής η δήλωση της εθνικότητας, της μητρικής γλώσσας, του θρησκεύματος. Ο Λούτσης είπε επίσης ότι τέτοιες αποφάσεις λαμβάνονται εν' αγνοία των Ελλήνων της Αλβανίας και παραβιάζοντας τις Συμβάσεις του Συμβουλίου της Ευρώπης.

Άμεση ήταν η αντίδραση του προεδρεύον της Συνεδρίασης, αντιπρόεδρου της Αλβανικής Βουλής Ναμίκ Ντόκλε, ο οποίος είπε ότι «Μια διερευνητική αντιπροσωπεία του Συμβουλίου της Ευρώπης ήταν σε εκείνες τις περιοχές και στους ισχυρισμούς τους δόθηκαν ακριβείς απαντήσεις και εξηγήσεις ποια είναι τα στάνταρτ του Συμβουλίου της Ευρώπης. Εμείς, είπε ο Ντόκλε, είμαστε αποφασισμένοι να εφαρμόσουμε τα στάνταρτ του Συμβουλίου της Ευρώπης και τίποτε περισσότερο απ' τόσα»

Εντωμεταξύ πληροφορίες από το περιβάλλον του ίδιου του Πρωθυπουργού της χώρας Ιλίρ Μέτα , αναφέρουν ότι παρά το γεγονός ότι οι προετοιμασίες για την απογραφή του πληθυσμού έχουν μπει στην τελική ευθεία το θέμα της εθνικότητας θα συμπεριληφθεί στο ερωτηματολόγιο, αλλά «προαιρετικά». Σημειώνουμε ότι οι πηγές αυτές δεν δίνουν εξηγήσεις τι σημαίνει το «προαιρετικά». Αφοράει όλους τους Αλβανούς πολίτες, ή θα ισχύει μόνο για εκείνους τους πολίτες που σύμφωνα με το Σύνταγμα είναι τα μέλη μιας μειονότητας, αναγνωρισμένα ως τέτοια βάση των ληξιαρχικών μητρώων.

Εντούτοις η ΟΜΟΝΟΙΑ δεν δίνει εξηγήσεις τι επιδιώκει να πετύχει με την αποχή, όπως επίσης δεν είναι γνωστό τα αποτελέσματα που θα προκύψουν σε περίπτωση που πράγματι εφαρμοστεί η ρύθμιση Μέτα, εφόσον από την μια δεν έχουν ληφθεί τα απαραίτητα μέτρα και από την άλλη η οποιαδήποτε δήλωση δεν πρόκειται να αλλάξει τα βασικά ληξιαρχικά μητρώα.

ΤΕΛΟΣ

**Υπόψιν κυρίου Χαρβαλιά από Π. Μπάρκα Αργυρόκαστρο  
ΕΠΕΙΓΟΝ**

**Οι Έλληνες καταγγέλλουν την έλλειψη του εθνικού και θρησκευτικού  
αυτοπροσδιορισμού και απέχουν από την απογραφή που άρχισε  
σήμερα**

**01.04.2001**

Η πρώτη Απριλίου σημάδεψε και την έναρξη της Γενικής Απογραφής Πληθυσμού και Κτιριακών Περιουσιών στην Αλβανία. Η διαδικασία θα διαρκέσει ένα μήνα ενώ τα αποτελέσματα θα δοθούν στη δημοσιότητα κατά τον μήνα Ιούλη τρέχοντος.

Η ΟΜΟΝΟΙΑ κάλεσε εκ' νέου τους Έλληνες να απέχουν από την απογραφή.

Η Απογραφή πραγματοποιείται από το Ινστιτούτο Στατιστικών της Αλβανίας **INSTAT** υπό την επίβλεψη της Κεντρικής Επιτροπής Απογραφής της ηγείται η αντιπρόεδρος της Κυβέρνησης και αποτελείται από έντεκα υπουργούς τον πρόεδρο της Ακαδημίας Επιστημών και λοιπα στελέχη ανώτατων κρατικών φορέων.

Ωστόσο, παρά το γεγονός ότι η απογραφή αποβλέπει μεταξύ των άλλων στην διαπίστωση της δημογραφικής δομής και των βασικών χαρακτηριστικών του Αλβανικού πληθυσμού, ο σχετικός νόμος δεν αναφέρει συγκεκριμένα τίποτε για την εθνικότητα και το θρήσκευμα στην Αλβανία δυο στοιχεία τα οποία προκαλούν συχνά συγχύσεις στη χώρα. Συνεπώς για τα στοιχεία αυτά δεν υπάρχουν ερωτήσεις στο συγκεκριμένο ερωτηματολόγιο, αναγκαστικό να συμπληρωθεί βάση του νόμου, από τον κάθε Αλβανό πολίτη.

Επίσης παρά την επισήμανση στο νόμο ότι τα αποτελέσματα της απογραφής «θα προσφέρουν νεότερα στοιχεία για τα ληξιαρχικά μητρώα», οι αρμόδιοι φορείς για την απογραφή ισχυρίζονται ότι η απογραφή δεν έχει καμιά σχέση με τα ληξιαρχικά μητρώα.

Τα συγκεκριμένα ερωτηματολόγια τέλος δεν επιτρέπουν κανένα περιθώριο για δήλωση κατά βούληση της εθνικότητας ή του θρησκεύματος, όπως ισχυρίζονται οι εκπρόσωποι των επιτροπών στις περιφέρειες, ή όπως επιχειρήθηκε να προπαγανδιστεί τελευταία από κυβερνητικούς κύκλους.

@ Στις συγκεκριμένες καταστάσεις το Γενικό Συμβούλιο της ΟΜΟΝΟΙΑΣ σε χθεσινή σύσκεψη επανήλθε στην απόφασή του για αποχή των Ελλήνων από την διαδικασία Γενικής Απογραφής του Πληθυσμού και των Κτιριακών Περιουσιών.

Στην νέα έκκληση που απευθύνει η ΟΜΟΝΟΙΑ προς τους ομογενείς θεωρεί την απογραφή «στατιστική γενοκτονία» που επιχειρείται εις βάρος της Ελληνικής Κοινότητας.

Η αποχή των Ελλήνων από την απογραφή, αφορά, κατά το Γενικό Συμβούλιο της ΟΜΟΝΟΙΑΣ, «την υπόσταση και το μέλλον των παιδιών και του τόπου μας»

Καλεί επίσης τους Έλληνες να μη παρασυρθούν από τις κομματικές σειρήνες.

@ Ωστόσο από μέρος της ΟΜΟΝΟΙΑΣ δεν αναφέρονται οι συγκεκριμένοι στόχοι που μπορεί να επιτευχθούν με την αποχή. Ταυτόχρονα πέρα από την προαναφερόμενη έκκληση η οποία τοιχοκολλήθηκε σε κάθε ελληνικό χωριό, δεν υπάρχουν άλλα μέτρα τα οποία θα φέρουν το ποθούμενο αποτέλεσμα.

Επίσης η προσπάθεια της ΟΜΟΝΟΙΑΣ περιορίζεται στις περιοχές με αμιγή ελληνικό πληθυσμό, αφήνοντας εκτός προσοχής τους Έλληνες σε περιοχές με μικτό πληθυσμό, η που ζουν στην Αλβανική επικράτεια. Εκτός προσοχής έμεινε για μια ακόμα φορά το υπολογίσιμο σε νούμερα ελληνόβλαχο στοιχείο.

Εντωμεταξύ διαπιστώνεται ασυντονισμός στις κινήσεις μεταξύ των φορέων που εκπροσωπούν την Ε. Ε. Μειονότητα. Σε μερικές επαρχίες με αμιγή ελληνικό πληθυσμό χθες και σήμερα μοιράστηκε το υλικό απογραφής στους δημογέροντες και στις αρμόδιες επιτροπές, διότι όπως ανέφεραν οι συγκεκριμένοι έπαρχοι, δεν είχαν κάποια υπόδειξη από την ΟΜΟΝΟΙΑ.

Από την δική τους πλευρά οι έπαρχοι των 8 ελληνικών περιοχών με αμιγή ελληνικό πληθυσμό αποφάσισαν την Κυριακή (01.04 ), να ζητήσουν από την αρμόδια κυβερνητική επιτροπή να στείλει επιπρόσθετο ερωτηματολόγιο για να σημειωθεί η Εθνικότητα. Σ' αντίθετη περίπτωση θα συμμεριστούν κί αυτοί την αποχή. Ωστόσο, σε περίπτωση θετικής απάντησης δεν υπάρχουν εγγυήσεις αν το επιπρόσθετο ερωτηματολόγιο θα συμπεριλάβει όλη την αλβανική επικράτεια, η μόνο τις οκτώ ελληνικές περιοχές. Μια τέτοια ενέργεια είναι βέβαιο ότι θα αυξήσει την σύγχυση.

Στην σύσκεψη του Σαββάτου του Γενικού Συμβουλίου διαπιστώθηκε ακόμα ότι θα υπάρξουν δυσκολίες ώστε οι δημογέροντες που ανήκουν στο Σοσιαλιστικό Κόμμα Αλβανίας και οι Έλληνες μέλη Αλβανικών κομμάτων να σεβαστούν την απόφαση της ΟΜΟΝΟΙΑΣ.

Εντούτοις οι αρμόδιοι φορείς της κυβέρνησης μέχρι και την Κυριακή δεν γνώριζαν επίσημα την απόφαση της ΟΜΟΝΟΙΑΣ, η οποία ελήφθη από τις 21 Μάρτη 2001

ΤΕΛΟΣ

Υπόψη Γιώργου Χαρβαλιά, Νίκου Μελέτη

**Ο Ντούλες διαβεβαιώνει το αλβανικό κοινό για την πρόθεση της ελληνικής κυβέρνησης να ανοίξει αλβανικά σχολεία στην Ελλάδα.  
16.10.205**

Φίλοι, Γεια Σας

Σας στέλνω τα παρακάτω στοιχεία για ένα θέμα που προέκυψε με τις δηλώσεις Ντούλε και Αλβανού ΥΠΕΞ για το άνοιγμα αντιστοίχως σχολείων (Ελλάδα –αλβανικά- Αλβανία –ελληνικά) Το όλο θέμα σχετίζεται με το γεγονός ότι εν' ονόματι του ανοίγματος του σχολείου της Χιμάρας (ιδιωτικού και όχι δημοσίου) κάποιοι θέλουν να παρασύρουν την Ελλάδα σε αμοιβαιότητες που εξυπηρετούν τα εθνικά συμφέροντα της Αλβανίας εκεί που ουσιαστικά δεν υπάρχουν. Ευχαριστώ!

Παναγιώτης Μπάρκας

**Η είδηση**

Στις 14 Οκτωβρίου ο Πρόεδρος του Κόμματος Ένωσης Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων Βαγγέλης Ντούλες δήλωσε στους δημοσιογράφους ότι η Ελλάδα είναι πρόθυμη να ανοίξει αλβανικά σχολεία στην Ελλάδα. «Κατά την πρόσφατη επίσημη επίσκεψη στην Αθήνα ως Κόμμα Ένωσης Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων, -δήλωσε ο Ντούλες, η ηγεσία του Υπουργείου Παιδείας της Ελλάδας μας επιβεβαίωσε την προθυμία της ελληνικής κυβέρνησης για το άνοιγμα αλβανικών σχολείων στην Ελλάδα» Ο πρόεδρος του ΚΕΑΔ (Κόμμα Ένωσης Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων) δεν διευκρίνισε τη φύση και το στάτους των Αλβανικών σχολείων στην Ελλάδα. Άφησε ωστόσο να εννοηθεί ότι στη λειτουργία τους θα πρέπει να συμβάλλει και το Αλβανικό κράτος κυρίως ως προς την πληρωμή του διδαχτικού προσωπικού.

Μια μέρα μετά, παρενέβη στο θέμα και ο Υπουργός Παιδείας και Επιστημών της Αλβανίας Γκέντσι Πόλο, ο οποίος είπε ότι η Ελλάδα οφείλει να ανοίξει δημόσια σχολεία στην Αλβανική γλώσσα εφόσον οι Αλβανοί (μετανάστες) συμβάλουν στην ελληνική οικονομία και κοινωνία.

Θα πρέπει να σημειωθεί, ωστόσο, ότι της δήλωσης Ντούλε προηγήθηκε η δήλωση του Αλβανού υπουργού Εξωτερικών Μπεσνικ Μουσταφαί για την παιδεία στη μητρική γλώσσα της εθνικής ελληνικής μειονότητας στην Αλβανία. Ο κ. Μουσταφαί είπε συγκεκριμένα ότι η αλβανική κυβέρνηση θα φροντίσει να ανοίξουν ελληνικά σχολεία «όχι μόνο στη Χιμάρα, αλλά παντού όπου υπάρχουν Έλληνες στην Αλβανία» Τη δήλωση ο Μουσταφαί έκανε δυο μέρες πριν αναχωρήσει για τη συνάντηση των Υπουργών Εξωτερικών της Νότιο - αναλογικής Ευρώπης στη Ρόδο. Ο Αλβανός Υπουργός Εξωτερικών δε διευκρίνισε περί τίνος σχολείων πρόκειται. Έλαβε πάντως τα συγχαρητήρια από το κύριο Ντούλε.

**Τα αλβανικά ΜΜΕ σχολίασαν τις δηλώσεις για το άνοιγμα σχολείων στις αντίστοιχες χώρες ως δείγμα καλής συνεργασίας με βάση την αμοιβαιότητα.**

Να επισημάνουμε τέλος ότι η όλη προσπάθεια από πλευράς του Κόμματος Ένωσης Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων επικεντρώνεται στο άνοιγμα του ελληνικού σχολείου της Χιμάρας που εκκρεμεί από χρόνια.

Αποτελεί επίσης ένα από τα σημεία της συμφωνίας μεταξύ του ΚΕΑΔ και του Δημοκρατικού Κόμματος του Σαλί Μπερίσια, για τη συμμετοχή του ΚΕΑΔ, ως



επίσημου πολιτικού εκπροσώπου της εθνικής ελληνικής μειονότητας στην Αλβανία στον κυβερνητικό συνασπισμό του Δ. Κόμματος. Στο πλαίσιο αυτό υπήρχε η σύμφωνη γνώμη του ΚΕΑΔ με τη νέα κυβέρνηση ώστε το σχολείο της Χιμάρας να άνοιγε τη φετινή σχολική χρονιά.

Όμως μέχρι τώρα δεν έγινε κανένα συγκεκριμένο βήμα παρά την υποχώρηση του ΚΕΑΔ να δεχτεί στη Χιμάρα έστω και ιδιωτικό ελληνικό σχολείο και όχι δημόσιο, όπως είναι η συνταγματική υποχρέωση της Αλβανικής κυβέρνησης προς τα μέλη της εθνικής ελληνικής μειονότητας και άλλων μειονοτήτων στην Αλβανία.

### **Το σχόλιο**

Η είδηση επιβεβαιώνει ξεκάθαρα ότι ο Ντούλες ως ΚΕΑΔ για να φέρει την ετικέτα του εκπροσώπου της εθνικής ελληνικής μειονότητας, είναι αναγκασμένος να διεκδικεί δικαιώματα προς την Αλβανική κυβέρνηση. Όμως από την στιγμή που η πολιτική του επικράτηση στην αλβανική πολιτική σκηνή είναι επιλογή και βούληση των αλβανικών κομμάτων και ως εκ τούτου είναι αναγκασμένος να μετέχει στους διαδοχικούς κυβερνητικούς συνασπισμούς υπό τους όρους τους, η διεκδίκηση εθνικών και ανθρωπίνων δικαιωμάτων ή είναι τυπική, ή συνεπάγεται υποχωρήσεις και απροσδόκητους συμβιβασμούς.

Τέτοιου είδους υποχωρήσεις και συμβιβασμούς είναι λόγου χάρη το άνοιγμα του σχολείου της Χιμάρας. Τα τελευταία χρόνια στο βωμό αποκατάστασης και αναγνώρισης της ελληνικότητας της Χιμάρας, ο υπόλοιπος ελληνισμός στην Αλβανία βγήκε εντελώς από την πολιτική ατζέντα του ΚΕΑΔ,. Όμως το ουσιαστικό βήμα στην προσπάθεια αυτή είναι η επαναλειτουργία του ελληνικού σχολείου της Χιμάρας. Όπως αναφέραμε μπήκε και στην συμφωνία του κυβερνητικού συνασπισμού ανάμεσα στο ΚΕΑΔ και το ΔΚ.

Όμως τι παρατηρείται. Το δημόσιο ελληνικό σχολείο της Χιμάρας δεν άνοιξε ούτε αυτό το Σεπτέμβρη όπως ήταν η υπόσχεση. Δεν άνοιξε ούτε μετά την υποχώρηση του ΚΕΑΔ ώστε το ελληνικό σχολείο στη Χιμάρα να είναι ιδιωτικό και όχι δημόσιο (ως κρατική υποχρέωση προς την κοινότητα μιας εθνικής ελληνικής μειονότητας).

Ωστόσο, οι δηλώσεις Ντούλε και Μουσταφάι για το άνοιγμα αντίστοιχα Αλβανικών σχολείων στην Ελλάδα και ελληνικών σχολείων στην Χιμάρα και την υπόλοιπη αλβανική επικράτεια για τους Έλληνες της Αλβανίας, επιβεβαιώνει «αμοιβαιότητα» σε όφελος των Αλβανών και σε βάρος των Ελλήνων.

**Πρώτο.** Δεν υπάρχουν κριτήρια τέτοιου είδους αμοιβαιότητας. (Μεταξύ μιας εθνικής ελληνικής μειονότητας με δεδομένες τις συνταγματικές υποχρεώσεις του αλβανικού κράτους προς αυτή για δημόσια σχολεία στη μητρική γλώσσα και των Αλβανών (λάθρο) μεταναστών, οι οποίοι δεν είναι αναγνωρισμένοι επίσημα. Μετά από την επισημοποίησή τους ως ταχτικοί μετανάστες το εκπαιδευτικό θέμα στη γλώσσα τους θα μπορούν να το λύσουν με τους ίδιους τρόπους όπως και οι Έλληνες μετανάστες στη Γερμανία ή σε άλλες χώρες).

**Δεύτερο.** Από τις δηλώσεις προκύπτει ότι πρόκειται αντίστοιχα για ιδιωτικά σχολεία (με τη συμμετοχή και συμβολή των αντίστοιχων κυβερνήσεων)

Αυτό σημαίνει ότι στην υπόθεση της Χιμάρας αποτελεί βήματα προς τα πίσω όσον αφορά την αναγνώριση της ελληνικής εθνικότητας της περιοχής. Διότι η αλβανική νομοθεσία προβλέπει το άνοιγμα ιδιωτικών σχολείων (και ελληνικών) σε όλη την αλβανική επικράτεια. Τα δημόσια ελληνικά σχολεία έχουν άμεση σχέση με την κατοχύρωση της εθνικότητας πέρα από τα όρια που αυθαιρέτως έχει καθιερώσει το κομμουνιστικό καθεστώς

**Τρίτο.** Η αμοιβαιότητα του είδους στο θέμα των σχολείων είναι βέβαιο ότι συμφέρει άμεσα τους Αλβανούς και προς μια άλλη κατεύθυνση. Οι Αλβανοί, όπως και ο Ντούλες, γνωρίζουν ότι άλλα ελληνικά σχολεία στην αλβανική επικράτεια για τους Έλληνες Βορειοηπειρώτες δεν θα χρειαστούν, επειδή η πλειοψηφία τους βρίσκεται στην Ελλάδα. (Άρα θα επωφεληθούν οι Αλβανοί στην Ελλάδα)

Αν θα ανοίξουν ελληνικά σχολεία (ιδιωτικά) στην αλβανική επικράτεια πέρα από τις περιοχές με αμιγή ελληνικό πληθυσμό, θα είναι προς όφελος της ιδέας που καλλιεργούν διάφοροι κύκλοι στην Ελλάδα για την «καλλιέργεια νέων Ελλήνων». (Έχουμε υπόψη τα ελληνικά ιδιωτικά σχολεία στα Τίρανα Κορυτσά, Δυρράχιο). Την ίδια στιγμή τα δημόσια ελληνικά σχολεία στις περιοχές με αμιγή ελληνικό πληθυσμό μαραζώνουν και κλείνουν λόγω των ακατάλληλων συνθηκών και της έλλειψης στοιχειώδους βοήθειας από την Ελληνική Πολιτεία.

Γιατί γίνονται όλα αυτά από τον πρόεδρο του ΚΕΑΔ (ενώ πίσω του κρύβεται ο πρέσβης της Ελλάδας)

Μόνο και μόνο για να πετύχει το άνοιγμα του (ιδιωτικού) σχολείου στη Χιμάρα. Για να το κάνει μετά σημαία της «πετυχημένης» και «διορατικής εθνικής πορείας που χάραξε» αυτός και όποιοι άστοχα κρύβεται πίσω του. ΤΕΛΟΣ